Mannheimer Stadtteil Nachrichten



Ihre Stadtteilzeitung für Schwetzingerstadt, Oststadt, Neuostheim, Neuhermsheim, Feudenheim und Wallstadt · Auflage: 30.000

Stadtteil-Portal.de Jg. 6 | Nr. 5 | 28. Mai 2021

Die Hoffnung stirbt zuletzt

Gemeinderat steht hinter dem Neubauprojekt Sport- und Kulturhalle



Auf diesem von der Stadt erworbenen Grundstück könnte ein Sport- und Kulturzentrum realisiert werder

WALLSTADT. Der Kampf der die finanziellen Dimensionen Wallstadter um den Neubau einer Sport- und Kulturhalle samt Feuerwehrgerätehaus geht in eine neue Runde. Während es bis Beginn dieses Jahres so aussah, als ob der Neubau beschlossene Sache sei. äußerte sich Oberbürgermeister Peter Kurz im April dahingehend, dass er diesen Neubau in einem Stadtteil nicht als

des Jahres hatte die Stadt ein Grundstück östlich des Wallstadter Friedhofes erworben, auf dem das Bauprojekt laut Machbarkeitsstudie auch realisiert werden könnte. Dies gab Wallstadt schon Anlass zur Hoffnung, dass sich nun tatsächlich etwas bewegen köndem Grunderwerb von einem

seien zu groß. Schon zu Beginn der eine Zweckbindung nicht grundsätzlich einschließt

Die Ergebnisse der Machbarkeitsstudie wurden dem Bezirksbeirat bereits vorgestellt. von CDU, SPD, FDP/MfM und ste (ML), dass diese Machbarne. Doch die Stadt sprach bei derat vorgestellt werden sollte,

Sitzung des Hauptausschusses, die Mitte Mai stattfand, war deshalb das Thema Kulturund Sportzentrum Wallstadt wieder auf der Tagesordnung Prof. Achim Weizel, Frakti onsvorsitzender der Mannheimer Liste, wünschte aufgrund der Dringlichkeit und der Bedes Bauvorhabens deutung und des Investitionsvolumens schnellstmögliche Vor-

die bereits seit Generationen gemachten Zusagen sind weitere Verzögerungen im Planungsablauf nicht vertretbar" Die Fraktionsvorsitzende der FDP/MfM-Fraktion, Dr. Birgit Reinemund, betonte: "Wir drängen auf eine Konkretisierung der Machbarkeitsstudie und die Erstellung eines konkreten Zeitplans noch vor der Sommerpause, damit wir in den anstehenden Haushaltsentsprechende beratungen Mittel einfordern können auch wenn wir dann eventuell an anderer Stelle nicht jeden Wunsch erfüllen können. Uns ist die Kultur- und Sporthalle Wallstadt und die Freiwillige Feuerwehr wichtiger als zum Beispiel die ausufernden Buga-Ausgaben oder eine Multihalle ohne Nutzungskonzept. Stadtteile stärken - nicht nur in Sonntagsreden!" Was das Projekt ins Wanken

gebracht hat, war die Investitionssumme von insgesamt 28 Millionen Euro, die erst seit kurzem im Raum steht. Lange Zeit war von 15 Millionen die Rede gewesen, doch das war zu einer Zeit, als man lediglich über den Neubau einer Kultur- und Sporthalle diskutiert hatte und die Feuerwehr noch außen vor war. In der Hauptausschuss-Sitzung erklärte Erster Bürgermeister Christian

Mannheimer

Energieunter-

Specht, dass die Summe von 28 Millionen Euro für einen einzigen Stadtteil nicht "adä quat" sei und man nun nach einer Lösung suchen müsse, die von der Stadt auch finanziell getragen werden könne. Dabei solle man prüfen, wo man Kosten einsparen und wo man Kosten gegenrechnen könne zum Beispiel den Erlös aus dem möglichen Verkauf des bisherigen Feuerwehrgeländes am Mudauer Ring. Auch die Suche nach Investoren aus der Privatwirtschaft oder nach Fördermöglichkeiten, insbe-sondere für den Neubau des Feuerwehrgerätehauses, Seite sorgen.

Martin Dubbert, CDU-Be-

zirksbeirat in Wallstadt, schlug vor, den gesamten Neubaukomplex in Modulbauweise zu planen, so dass man mit dem Bau der am dringendsten benötigten Gebäudeteile beginnen könne und der Rest im Laufe der Zeit folgen könne Für die Wallstadter Bürger und Vereine drängt die Zeit, denn die DIK wird die Halle nur noch bis Ende 2022 betreiben. Danach stehen die Wallstadter Vereine ohne Sport- und Kulturhalle da, CDU, SPD, FDP und ML stehen geschlossen hinter diesem Projekt und müssen jetzt für die nötigen Mehr heiten im Gemeinderat sorgen. um in Wallstadt das bürgerschaftliche Leben zu retten





Kindermalwetthewerh



Imkerei ist mehr als



Bildungscampus aus





Sonderthema-

Stadtteil-Por	tal.de
Fahrschulkurs zum Stadtbahnfahrer	19. Mai
Ich brauche Segen	21. Mai
Nachrichten	ŧ

In unruhiger See Kurs halten

Ehemaliger Hafendirektor Roland Hörner will für die CDU in den Bundestag

MANNHEIM. Die CDU Mannheim tritt mit Roland Hörner als Kandidat bei der Wahl zum 20. Deutschen Bunam 26. September an. Mit seiner Nominierung folgten die Mitglieder bei von Landwirtschaftsminister Peter Hauk geleiteten Wahlkreisveranstaltung VfR-Stadion dem Vorschlag der Findungskommission des Kreisvorstands. 123 von 129 Stimmberechtigte gaben den Wahlzettel ab. Bei zwei ungültigen Stimmen entfielen auf den 67-jährigen ehemaligen Direktor des Mannheimer Ha- dorthin zu verlagern und die

zent). Ulrich Seel erhielt 48 Stimmen (39,67 Prozent), Jörn Döring kam auf sechs Stimmen (4.96 Prozent), René Weißenberger auf zwei Stimmen (1,65 Prozent).

Hörner will nach eigenen Worten "Kurs auf das Direktmandat setzen". In seiner Bewerbungsrede vor der Tribüne sprach er sich für eine intelligente Verkehrspolitik unter Einbeziehung aller Verkehrsträger aus. Den Wasserstraßen misst er dabei eine besondere Bedeutung zu, um Verkehre

im Bund zu erreichen. Mit einer wirtschafts- und innovationsfreundlichen Politik will Hörner den Standort Mannheim weiter stärken und für Investoren interessant machen. Weitere Themen seines Bundestagswahlkampfs seien die Vereinbarkeit von Familie und Beruf sowie die innere Sicherheit. Hörner präsentierte bei seiner Vorstellungsrede seinen persönlichen Schiffskompass den er stets im Blick behalte, da dieser symbolisch für die Werte stehe, die er vertrete,

Seine Berufs- und Lebenser-KREISVERBAND

fens 65 Stimmen (53,72 Pro- Klimaziele in Mannheim und fahrung wolle er ebenfalls in MANNHEIM. Als Mitarbeite die Waagschale werfen, um .auch in unruhiger See auf Kurs zu bleiben". Und in unruhigem Gewässer bewegt sich die CDU Mann-

nehmen MVV kann Jennifer Mazur nicht vom Home-Office aus arbeiten. Sie gehörte heim seit Bekanntwerden der damit zu denjenigen, die als Maskenaffäre um ihren früerste ihre Corona-Erstimp-fung vom betriebsärztlichen heren Abgeordneten Nikolas Löbel nach wie vor. Nachdem Dienst erhielten. Mittlerweile dieser das Niederlegen aller werden im vollen Impfbetrieb bis zu 60 Mitarbeiter pro Tag Ämter sowie den Parteiausstritt erklärt hatte, begann die am Standort Mannheim auf Kandidatenkür von vorne. Der freiwilliger Basis geimpft. Bis Ende Juli sollen alle Erst- und Kreisvorstand ging auf Hörner zu. Die Findungskommission Zweitimpfungen abgeschlos-sen sein. Der MVV stehen daempfahl ihn den Mitgliedern für 1.200 Moderna-Impfdozur Wahl und erntete dafür sen zur Verfügung. Möglich prompt Kritik. Die übrigen drei Bewerber fühlten sich zurückgesetzt. "Unser Aufmacht das Ganze ein Modellprojekt des Landes, für das trag war es, einen Kandidaten zu benennen. Das haben wir vom Ministerium für Soziales und Integration in Abspragetan, aber selbstverständlich che mit den Industrie- und kann jeder antreten", erklär-Handelskammern zwölf Unte Fraktionsvorsitzender und ternehmen der sogenannten Mitglied der Findungskomkritischen Infrastruktur ausmission Claudius Kranz zur auf der Wahlkreisversammgewählt wurden – eines aus jedem Kammerbezirk. "Wir lung ebenfalls aufkommenden sind sehr froh, dass wir da-Personaldiskussion. "Alle vier bei sind, weil das betriebliche Kandidaten sind gut, aber Roland Hörner hat viele Kon-Impfen eine Verlängerung unserer bisherigen Strategie takte zu Unternehmen, in die Politik und Verwaltung. Er ist ist", betonte MVV-Vorstandsvorsitzender Georg Müller ein Gestalter. Man kennt ihn. gegenüber dem zuständigen Minister Manne Lucha.

MVV-Betriebsärzte impfen

Froh über Modellprojekt des Landes



Eindruck davon, wie das Unternehmen das betriebsärztliche Impfen

seit 14 Monaten ein strenges samtkontext, merkte jedoch Corona-Management zum Schutz von Mitarbeitern, Kunden und Zulieferern. Das Impfangebot an die Belegschaft sei ein wichtiger Baustein, der hoffentlich zum Schlussstein werde, um die Pandemie zurückzudrängen. Lucha betonte: "Die Erfahrungen, die in den Modellunternehmen gemacht werden, sind ganz wichtig für den Einstieg der Betriebsärzte in die baden-württembergische Impfkampagne". IHK-Präsident Manfred Schnabel sieht In enger Abstimmung mit das betriebsärztliche Impfen dem Betriebsrat betreibe man ebenfalls als Turbo im Ge-

an: "Wir müssen aber auch einen Weg für die kleineren Unternehmen finden". Bei der MVV will man nach Auskunft von Verena Amann - im MVV-Vorstand für das Personalressort und damit auch für das Corona-Management verantwortlich -"impfen, was das Zeug hält" und hat dafür das komplette betriebsärztliche Team mit zwei Betriebsärzten, drei Arbeitsmedizinischen Assistentinnen einer Medizinischen Fachangestellten sowie einem Rettungsassistenten



Von der Tribüne aus verfolgten die CDU-Mitglieder die Vorstellungsreden. darunter auch die des später gewählten Roland Hörne

Foto: Warlich-Zink

Fortsetzung auf Seite 2 >

Essen auf Rädern - Qualität von Ehrenfried Ehrenizied Komplett-Menü inkl. Salat *nur 7.10 €

Frisch gekocht und heiß geliefert! - auch für Veg 12021 Probierpreis für Neukunden: 3 Menüs zu je 5 €

- 316. -(6.6/20)* Probletyfres für Neukunden: A Menus 2u je o e.

 Mo. Pfätzer Kartoffsuppe mit Bockwurst (Schwein) und Dampfnudel
 Di. Hühnerfrikassee mit Erbsen und Reis
 Mi. Überbackene Auberginen mit Kräuterprüre, dazu Karottensalat
 Do. Hähnchensteak in Soße mit Zuchnigiemüse und Kartoffeipüree
 Fr. Pangasiusfillet mit Dilirahmsöße, dazu Kräuterreis und Chinakohl
 Sa. Gemüsenautlaschen in Käsessöße
 So. Rindergulasch in Kräuterschmand mit Mischgemüse und Nudeln

Kostenlose Bestellhotline 0800 - 3 47 36 37

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

03944-36160 www.wm-aw.de Fa.



Führender Hersteller von Energiesparprodukten sucht m/w/d im Raum Mannheim-Heidelberg:

> BEDARFSERMITTLER **FACHBERATER** BEZIRKSLEITER

INFO: 0621-8544440 Heim & Haus Niederlassung Mannheim



Autohaus Hans Fink GmbH Ihr Servicepartner für VW-Pkw und VW-Nutzfahrzeug







Römerstraße 85 · 68259 Mannheim · Tel. 06 21/71 76 70 Neu-, Gebraucht- und Jahreswagen: www.autohaus-hans-fink.de

Bautenschutz und Bausanierung in der Metropolregion Rhein-Neckar



Feldstr, 123 • 68259 Mannheim • T. 0621 79944711 • info@bauklir

www.bauklinik.de





- Besorgungen
- Reinigungsarbeiten Gartenarbeiten
- Büro-, Laden- und Praxisreinigung
- Telefon 0621 / 79 57 64 Mobil 0177 / 43 41 332



- Reparaturen rund ums Fenster Neue Fenster
- und Türen Haustüren
- Glastüren

Seit 1865-älteste Glaserei Mannheims "Tradition schafft Vertrauen"

Innstraße 44 | 68199 Mannheim Fon 0621-851516 Web: www.glassimon.de Mail: info@glassimon.de



Wir haben auch für Ihr Haus die

In unruhiger See Kurs halten

Fortsetzung von der Titelseite

Auch das ist angesichts der Zeitschiene ein wichtiges Ar gument", erklärte Erster Bürgermeister Christian Specht an diejenigen gewandt, die sich einen jüngeren Kandidaten gewünscht hätten. Mehrere Mitglieder sprachen sich auf Wahlkreisversammlung für Ulrich Seel, den 41-jährigen ehemaliger Büroleiter des langjährigen CDU-Bundestagsabgeordneten und Löbel-Vorgängers Egon Jüttner aus. Sie kritisierten, dass der Kreisvorstand einem Parteineuling den Vorzug gegenüber einem Bewerber gebe, der seit

23 Jahren der CDU angehöre und über politische Erfahrung verfüge, "Bitte heute keine Abrechnung", mahnte Kreisvorstandsmitglied Christian Hötting. "Die Mitbewerber und politischen Gegner sitzen draußen, nicht hier", so der Kreisvorsitzende der Christlich-Demokratischen Arbeitnehmerschaft (CDA) sichtlich aufgebracht. "Aufarbeiten ja, aber dann bitte handeln", erklärte er. Weil Hörner von all den Geschehnissen rund um Löbel sowie den Querelen zwischen langjährigen Mitgliedern und dem Kreisvor-

stand nichts zu tun habe, sei er für ihn.

Und so hatten die während der Kandidatenkür plötzlich einsetzenden kräftigen Regenschauer, die instabile Technik das nahezu kindisch anmu tende Gezanke, wer das Mikrofon selbst halten darf und überhörendes Donnergrollen durchaus Symbolcharakter Denn die CDU Mannheim hat offenkundig noch allerhand aufzuarbeiten, um untereinander erhobene Vorwürfe dauerhaft zu beenden und Gräben

Bürgerbündnis lobt Demokratiepreis aus

Projekte, Initiativen und Aktionen bis 15. Juli melden

MANNHEIM. "Demokratie lebt nicht von Umfragen, s vom Engagement", sagt Aneli va Doeva-Neumüller. Als Vertreterin des Interkulturellen Haus Mannheim gehört sie mit zu den Initiatoren des mit insgesamt 5500 Euro dotierten Mannheimer Demokratie-preises, der zum zweiten Mal ausgelobt wird. Hervorgegangen ist das Bürgerbündnis aus der Großveranstaltung "Für Demokratie. Mitmenschlichkeit und Rechtsstaat" vom 3. Oktober 2018. "Aus Sorge um die gemeinsamen Grundwerte und in Anbetracht des Erstarkens antidemokratischer Kräfte haben wir uns damals zusammengefunden und in der Fortsetzung unseres Engage-ments den Preis ausgelobt", erklärt Ralph Hartmann Mit 20 werbungen im Auftaktjahr 2020 sei man sehr zufrieden gewesen, so der evangelische Stadtdekan weiter. Er erwartet zum Bewerbungsschluss am 15. Juli 2021 eine ähnlich gute Resonanz.

Gesucht werden interessante Projekte, Initiativen und Aktionen, die sich konkret für ein respektvolles, solidarisches, friedliches Miteinander einsetzen. Projekte, die mutig Grenzen überschreiten, zugleich Brücken bauen und inhaltlich einen Bezug zu Mannheim ha ben. Dabei kann es sich sowohl um bereits laufende als auch in Planung befindliche Konzepte handeln. Workshop, Film, Theaterstück, virtuelle Plattform, ein künstlerisches Werk: "Das Format ist frei wählbar", sagt Tim Sperber von der Sportkreisjugend, die als Institution ebenso im Initiatorenkreis vertreten ist wie Stadtjugend-ring, Stadtschülerrat, Nationaltheater Mannheim, Reiss Engelhorn-Museen. DGB Nordbaden und die Alevitische



Der Mannheimer Demokratiepreis wird in diesem Jahr

Jugend Rhein Neckar. Letztere

war mit ihrem Projekt gegen Alltagsrassismus "Colorful ist beautiful" Gewinner des Sonderpreises 2020 und stieß auf diesem Weg zum Bürgerbündnis. "Für unsere Jugendlichen war die Bewerbung um den Demokratiepreis zusätzliche Motivation", berichtet Cem Cantekin und hofft, dass der Preis möglichst viele dazu imiert, neue Ideen zu entwickeln, wie demokratisches En-

gagement aussehen kann. Bewerben können sich Einzelpersonen oder Gruppen. Eine Altersbeschränkung gibt es dabei nicht, doch angesprochen fühlen sollen sich vor allem junge Menschen. "Wir Jugendverbände verstehen uns als Werkstätten der Demokratie", sagt Elina Brustinova vom Stadtjugendring Mannheim und hofft daher auf viele Bewerbungen aus Vereinen und Schulen. "Die Pandemie ist eine Herausforderung für das gesellschaftliche Miteinander. Denn Demokratie lebt ja ge-

Stimmen und Standpunkte gehört werden. Vom täglichen Miteinander und davon, dass man andere Meinungen aushalten kann", meint Christian Holtzhauer. Der Intendant am Nationaltheater Mannheim wünscht sich daher kreative Ideen für Projekte, die die gerade gebotene Distanz überwinden und es somit schaffen. den Dialog darüber zu führen wie Zusammenhalt trotz aller Gegensätzlichkeit gelingt.

Es werden drei Preise im Wert von insgesamt 5000 Euro vergeben. Den vom Leibniz-Institut für Deutsche Sprache vergebenen Sonderpreis in Höhe von 500 Euro können solche Projekte erhalten, die einen Zusammenhang zwischen Sprache und Demokratie originell darstellen. Die Preisverleihung soll wieder am 3. Oktober, dem Tag der Deutschen Einheit, stattfinden, pbw

1 Infos unter www.demo-

Die Region mit dem Rad erkunden

ADFC bietet umfangreiches Programm an

MANNHEIM. Der Allgemeine Deutsche Fahrrad-Club (ADFC) Mannheim hat sich für das Jahr 2021 viel vorge nommen. Das gemeinsame 34. Radtourenprogramm der Schwesterverbände in Heidelberg, Ludwigshafen und Mannheim mit Touren der "Radguides Rhein-Neckar" weist wieder viele Touren und einige Wanderungen in die Region auf. Von leichten Touren unter dem Motto "Mannheim entdecken" bis zu flott gefahrenen 110 Ki-lometer auf die Kalmit ist für ieden Geschmack etwas dabei. Auch Nichtmitglieder können gegen einen Beitrag von drei Euro mitfahren – bei

einigen Touren kommen zusätzliche Kosten für Eintritte oder Bahnfahrten dazu.

Alle ADFC-Touren Termine werden auch im Internet vorgestellt, eine pdf-Datei kann dort heruntergeladen werden. Das umfangreiche Heft bietet auf 100 Seiten viele weitere Informationen, etwa über Werkstattkurse, Fahrradsicherheitstraining, Radfahrschulen. Codiertermine oder Jugendfreizeiten. Es liegt seit Mitte April unter anderem bei den ADFC-Infopunkten im MPB-Fahrradparkhaus Hauptbahnhof Mannam heim, bei "der Radladen" (Lenaustraße) und Radsport-

haus Altig (Lenaustraße, Uh landstraße), Fahrrad Kästle (Ziethenstraße) und "Rund ums Rad" (Mosbacher Stra Be) sowie bei Zweirad & Motor Technik Schreiber (Käfertaler Straße) und Zweirad Stadler (Casterfeldstraße) zur kostenlosen Mitnahme bereit.

Der 59. Mannheimer Gebrauchtradmarkt ist Samstag, 18. September, von 10 bis 13 Uhr auf dem Alten Meßplatz geplant. Auch Fahrrad-Codier-Aktionen wird es hoffentlich ab Juni wieder geben. Die Mitgliederversammlung wurde aufgrund der Pandemie auf Ende Juni verschoben.

EDITORIAL

Grün ist die Hoffnung



Liebe Leserinnen und Leser. gut kann ich mich daran erin nern, wie ich als Kind im Hof meiner Großeltern unter einem hellgrünen Blätterdach von Weinreben saß, die im Sommer angenehmen Schatten spendeten. Faszinierend fand ich, wie den trockenen Zweigen mit faseriger Borke immer wieder frische Triebe entsprangen. Der Rebstock muss wohl nach dem Krieg von meinem Urgroßvater gepflanzt wor-den sein, wobei es sich wohl um eine amerikanische Sorte handelt. Die roten Trauben eigneten sich trotz ihres süßen Geschmacks aufgrund ihrer großen Kerne nicht sonderlich gut zum Verzehr. Und der Tresterschnaps, den mein Opa daraus brennen ließ, schreckte mich auf Jahre vom Alkoholkonsum ab. Als ich vor gut

Jahrgang 1993, deren Inhalt inzwischen ein angenehmer Aroma angenommen hatte. Vom Rebstock selbst schaute jedoch nur ein kleiner Stumpf aus der Erde. Meine Oma hatte den Garten auf ihre alten Tage von lästigem Grünzeug "säubern" lassen. Doch eines Tages zeigte sich an dem morschen Stumpf ein kleiner Spross, aus dem sich die Pflanze im Laufe der Jahre ins Leben zurück kämpfte. Sie durchbrach mühelos das sie überwuchernde Efeu und konnte sich sogar gegenüber der jungen Feige und dem Blauregen behaupten. Heute steht die Rebe wieder in vollem Saft, erklimmt die Wand am Schuppen und trägt reichlich Früchte, deren Kerne aber auch für Frau und Toch ter kaum genießbar sind. Da sich der gepresste Saft, selbst Wein vergoren, zu Neuem nicht lange hält, wird er nun verkocht, um Saft und Süße der Friichte als Gelee in der trendigen Farbe Pink zu konservieren

zwölf Jahren in das Haus ein-

zog, stieß ich beim Entrümpelr

des Kellers auf eine Flasche

Sollte es einen Beleg dafür brauchen, dass die Hoffnung zuletzt stirbt, dann kann ihn die alte Weinrebe sicherlich Stefan Seitz

"Mit meinen Freunden durch das Jahr"

Jahreskalender von Kindern mit Behinderung

Jetzt kostenlos reservieren: Tel.: 06294 4281-70 E-Mail: kalender@bsk-ev.org www.bsk-ev.org





IMPRESSUM

Herausgeber, Verlag & Satz: Schmid Otreba Seitz Medien GmbH & Co. KG Wildbader Straße 11 Wildbader Stra 68239 Mannh

Fon 0621 72 73 96-0 Fax 0621 72 73 96-15 F-Mail: info@sosmedien.de ww.sosmedien.de

Geschäftsleitung: Holger Schmid (hs), V.i.S.d.P.: Dr. Stefan Seitz (sts)

Redaktion: Heike Warlich-Zink (pbw). Andrea Sohn-Fritsch (and)

nene warier-zim (puw),
Andrea Sohn-Firtsch (and)
Namentlich gekennzeichnete
Beiträge und Pressemitteilungen
(pm) geben nicht unbedingt die
Meinung der Redaktion (red)
wieder, RAD-Bernichte beinhalten
Werbung unserer Kunden. Für
unverlangt eingesandte Manu-skripte und Fotos übernehmen
wir keine Gewähr. Aus Gründen
der besseren Lesbarkeit wird
bei Personenbezeichnungen
überwiegend die männliche Form verwendet. Diese bezieht sich
immer auf weibliche, männliche
und diverse Personen und stellt
keinerlei Wertung dar.

Anzeigenberatung: Thomas Jentscheck Auflage: 30.000 Erscheinungsweise:

monatlich Druck: DSW Druck- u. Ver sandservice Südwest GmbH, Ludwigshafen

Vertrieb: SÜWE Vertriebs- und Dienstleistungs-GmbH & Co. KG,

Ludwigshafen

Verteilung an alle erreichbaren Haushalte in Schwetzingerstadt, Oststadt, Neuostheim, Neuhermsheim, Feudenheim und Wallstadt

Zurzeit gültige Anzeigenpreisliste: 01/21 von Dezember 2020.

Für nicht veröffentlichte Anzeigen, nicht ausgeführte Beilagen-aufträge oder bei Nichterschei-nen in Fällen höherer Gewalt wird kein Schadensersatz geleistet. Internet: www.stadtteil-portal.de





UNSERE AUSLAGESTELLEN

Shell-Tankstelle Patrick Kassner Wallstadter Straße 72-74 Wallstadt

Hofladen Bossert Anna Baranek Mosbacher Straße 15 Körpermanufakt

Neuhermsheim ThomasCarree Dürerstr. 32 Schwetzingerstadt/ Oststadt Edeka City Markt Mail

Ihre Stadtteilzeitung im Internet unter

Stadtteil-Portal.de

enheimer Straße 68



MEINE MEINUNG

Wenn nicht jetzt, wann dann?



Liebe Leserinnen und Leser. Begegnungsorte sind in Stadtteilen ebenso wichtig wie in der Innenstadt. Doch wenn nicht zügig Nägel mit Köpfen gemacht werden, dann werden sich die Wallstad-ter 2023 weder zum Neujahrsempfang treffen, noch ein größeres Vereinsju-biläum oder Kultur- und Indoor-Sportevent feiern können. Die Forderung nach einer entsprechenden Halle ist nicht vom Him-mel gefallen, sondern seit rund 40 Jahren Thema. Mit der von der katholischen Kirche betriebenen DIK-Halle ging es die letzten Jahre zwar "immer irgend-'. Doch spätestens seit der Ankündigung des Erz-bischöflichen Ordinariats, das Gelände verkaufen zu wollen, war klar, dass etwa nassieren muss. Das sah nicht nur die Bürgerinitiative so, sondern überzeugte mit den von ihr vorgelegten Umfrageergebnissen zu den vorhandenen

Bedarfen auch Politik und 2019 wurden in den Haus

halt Planungsmittel einge-stellt. Das Vorhaben, die

Feuerwehr mit einziehen zu lassen, verkleinerte zwar die Anzahl der dafür infrage kommenden Grundstücke deutlich. Doch auch diese Hürde wurde genommen. Mittlerweile hat die Stadt eine dafür geeignete Fläche er worben. Klingt nach Happy End, ist es aber nicht. Denn statt der zunächst veranschlagten 15 Millionen Euro ist jetzt die Rede 28 Millionen Euro Investitionskosten. Das erscheint OB und Erstem Bürgermeister als zu teuer fiir einen einzigen Stadtteil. Stellt sich die Frage was denn ein Stadtteil ma ximal kosten darf ... Was es höchstens wert sein darf, dass Menschen unterschiedlicher Generationen. Herkunft und Interessenslagen zusammenkommer bürgerschaftliches Leben pflegen? Die Suche kostengünstigeren nach Lösungen und alternativen Finanzierungskonzepten ist richtig. Doch wenn nicht jetzt, wann dann? Weitere Verzögerungen ma chen das Projekt nur noch teurer. Es sei denn, das Wallstadter Vereinsleben läge über kurz oder lang so am Boden, dass man sich

das Ganze sparen kann. Heike Warlich-Zink

→ KOMPAKT

81.000 Euro für Gesangvereine

pfälzer Chorverbandes Mannheim haben über den Badischen Chorverband (BCV) in zwei Tranchen Ende vergangenen und Anfang diesen Jahres vom Land Baden-Württemberg insgesamt 81,000 Euro an Corona-Soforthilfe erhalten. Die diesiährige Auszahlung über insgesamt 40.200 Euro ging vor wenigen Wochen auf den Bankkonten der 42 Vereine ein. Jürgen Zink, Vorsitzender des Kurpfälzer Chor

MANNHEIM. Die Vereine des Kur- verbandes Mannheim, lobt vor allem mussten die Vereine die Förderung nicht beantragen, sie erhielten die se automatisch aufgrund ihrer Mitgliedschaft im Badischen Chorverband. Die Höhe der Zuwendungen aktiven Vereinsmitglieder. Insgesamt erhielten in 2020 und 2021 die Vereine des BCV Corona-Soforthilfen in Höhe von 2.620.500Euro

Bücherbus nimmt Arbeit wieder auf

MANNHEIM. Die mobile Zweigstelle der Stadtbücherei hat wieder geöffnet. Damit nimmt die mobile Bibliothek (MoBi) ihre Arbeit neu auf, wenngleich es noch Beschränkungen durch Corona gibt, Analog zu den immobilen Bibliotheken in den Stadtteilen läuft der Betrieb unter Pandemiebedingungen: Es können Medien bestellt und nach Terminvereinbarung kontaktlos abgeholt ("click and collect") oder auch ausgeliehene Medien nach Terminvereinbarung zurückgegeben werden. Das Fahrzeug selbst darf allerdings nicht betreten wer- stadt (12.15-13.45 Uhr, Wallstadtden, bei Abholung und Rückgabe

am Fahrzeug gelten Hygiene- und Abstandsregeln. Terminvereinbarungen und Bestellungen nimmt das Team der MoBi gerne am Vortag telefonisch unter 0621 293-7606 oder per E-Mail an stadtbibliothek.mobi@mannheim.de

entgegen. Der Bücherbus macht unter anderem mittwochs in der Schwetzingerstadt (15-17 Uhr, Pestalozzischule), donnerstags in Neuostheim (13-14.30 Uhr, Johann-Peter-Hebel-Schule) Neuhermsheim (15-17 Uhr, Gerdschule) Station

Unbekannte Ecken erkunden

MANNHEIM. Inzwischen ist es wärmer geworden, aber noch müssen wir uns weiter an die Coronaregeln halten. Deshalb empfiehlt der Verein Rhein-Neckar-Industriekultur seinen Fans die neu beschriebenen Spazier gänge, die jedermann auch einzeln oder zu zweit völlig coronakonform unternehmen kann. Unter dem Menünunkt Routen auf der Wehsite www rhein-neckar-industriekultur.de sind die Wege beschrieben. Die Corona Vorschriften treffen im Augenblick

besonders die beliebten Hafenrund fahrten. Wer regelmäßig auf die Website guckt, wird rechtzeitig informiert, wenn es wieder losgeht.

Wenngleich seit Monaten schwer ausgebremst, ist der Verein dennoch aktiv und hat auf seiner Webseite mehr als 25 neue Objekte beschrie ben. Es lohnt sich also, immer wie red/in

MVV-Sponsoringfonds unterstützen vielfältiges Engagement

DRK-Rettungshundestaffel und VfR profitieren



Matthias Schöner, Abteilungsleiter Vertrieb Privat- und Gewerbekunden (Mitte), überreicht den MVV-Sponsoringfonds stellvertretend an die DRK-Rettungshundestaffel mit Gerd Teynor und Cooper (links) und Jessica Spangenmacher mit Samm

FEUDENHEIM/OSTSTADT. Mit ihrem Sponsoringfonds unterstiitzt die MVV bereits seit 2005 sozial und gesellschaftengagierte Vereine. liche sationen und Einrich-Organ tungen aus Mannheim und der Metropolregion Rhein-Neckar. Gerade wurden ieweils 2.000 Euro an diejenigen fünf Projekte ausgeschüttet, die über die MVV-App "Mein Quadrat" die meisten Punkte sammeln konnten. Zwei der Begünstigten kommen aus Erscheinungsgebiet dem der Mannheimer Stadtteil-

Die DRK Rettungshundestaffel Mannheim ist dem DRK Ortsverein Feudenheim V. angegliedert. Fast 25 Mitglieder suchen retten und ehrenamtlich Menschen, die in der Metropolregion Rhein Neckar vermisst werden, und bei denen Gefahr für Leib und Leben besteht. Die Staffel wird von der Polizei angefordert und über die Leitstelle (112) alarmiert. Bis anzuschaffen, die wir für den

zu 60 mal pro Jahr geht die Staffel in den Einsatz, meist bei Nacht. Um Einsätze realitätsnah üben zu können, werden für die zweimal pro Wo-che stattfindenden Trainings unterschiedliche Flächen gebraucht. Die Teams waren unter anderem im Trainings lager" im Heizkraftwerk der MVV Umwelt auf der Frie-senheimer Insel. "Nicht nur über diese tolle Unterstützung, sondern gerade über die großzügige Spende aus dem MVV-Sponsoring-Fonds haben wir uns sehr gefreut", so Jessica Spangenmacher. Das Geld kann man gut gebrauchen. Denn aktuell wird der Rettungsdienst in Baden-Württemberg auf Digitalfunk umgestellt. "Da coronabedingt praktisch alle Veranstaltungen ausfallen, die für uns eine wichtige Finanzierungsquelle darstellen, hilft uns dies sehr, die digitalen Funkgeräte und GPS-Ortungsgeräte für unsere Hunde

Einsatz im Gelände brauchen", sagt Spangenmacher. Beim VfR Mannheim legt

man besonderes Augenmerk auf die Nachwuchsförderung. Mit seiner Einsatzstelle für Freiwillige an verschiedenen Schulen im Raum Mannheim engagiert sich der Verein tatkräftig bei der Förderung von Kindern aus allen sozialen Schichten. Um auch über das Sportangebot im Verein und in den Schulen hinaus präsent zu sein, hat der VfR Mannheim im September 2020 das Bolzplatzprojekt ins Leben gerufen. "Damit möchten wir gezielt in den sozialen Brennpunkten Mannheims die Kinder von der Straße auf die Bolzplätze holen und ihnen mithilfe eines eigenen Konzeptes einen Weg zu mehr Toleranz und einem gemeinsamen Miteinander zeigen. Wir sind sehr froh, dass wir für unser Herzensprojekt den Zuschuss von MVV er-halten haben", bedankt sich Tim Kreß, Abteilungsleiter Freiwilligendienste VfR Mannheim.

Ökologisches Engagement interstützt das Energieunternehmen mit dem speziell darauf ausgerichteten MVV Sponsoringsfonds, der gerade in die zweite Runde gestartet ist Damit unterstützt die MVV fünf Vereine aus Mannheim und der Metropolregion Rhein-Neckar mit jeweils 5.000 Euro bei der Realisierung einer eigenen Photovoltaik-Anlage auf dem Vereinsgelände. Die Bewerbungsfrist endet am 25. Juni. Vom 12. bis 15. Juli kann wieder über die MVV-App "Mein Quadrat" gevotet werden.

1 Infos unter www.mvv.de/

he Bildung des Jahres" dürfen

Deutscher Kita-Preis geht in die nächste Runde

Einrichtung aus Hochstätt im Jahr 2019 ganz vorne mit dabei

ALLGEMEIN. Im Mai 2019 holte 2022 werden das Bundesminisich das evangelische Eltern-Kind-Zentrum Kieselgrund aus Mannheim-Hochstätt beim Deutschen Kita-Preis in Berlin einen zweiten Platz in der Kategorie "Kita des Jahres" und damit 10.000 Euro Preisgeld. Damit wurde das Außengelände neu gestaltet. Aktuell steht dem Forschernetzwerk Lampertheim in der Kategorie "Lokales Bündnis für frühe Bildung des Jahres" erneut eine Einrichtung aus der Metropolregion als Finalist und damit wärter für den Titel fest. Die endgültige Entscheidung wird in diesen Tagen fallen. Die nächste Runde des mit insgesamt 130.000 Euro dotierten Deutschen Kita-Preises ist jedoch bereits gestartet. Im Jahr

sterium für Familie, Senioren Frauen und Jugend (BMFSFJ) und die Deutsche Kinder- und Jugendstiftung (DKJS) Auszeichnung gemeinsam mit weiteren Partnern dann schon zum fünften Mal vergeben. Kitas und lokale Bündnisse können sich ab sofort auf der Homepage registrieren, die Bewerbungsfragen beantworten und ihr Motivationsschreiben erstellen. Der aktuelle Arbeitsstand lässt sich jederzeit speichern und später ergänzen. Die fertige Bewerbung muss den Ausrichter erst in der offiziellen Bewerbungsphase vom 15. Mai bis 15. Juli 2021 erreichen.

Die Erstplatzierten in den Kategorien "Kita des Jahres" und "Lokales Bündnis für frü-



1 Aktuelle Infos unter www. Mit dem Preisgeld hat das Eltern-Kind-Zentrum Hochstätt

sich über jeweils 25.000 Euro freuen. Zudem warten auf vier Zweitplatzierte in beiden Kategorien je 10.000 Euro. Wesentliche Auswahlkriterien für die Jury sind, ob Einrichtungen und Initiativen Kinder konsequent in den Mittelpunkt ihrer p gogischen Arbeit stellen und ob Kinder, Eltern und Fachkräfte aktiv daran mitwirken können Entscheidend ist zudem, wie die Teams weitere Institutionen vor Ort einbinden sowie die eigene Arbeit reflektieren und weiterentwickeln. Jede Kita und jedes Bündnis für frühe Bildung in Deutschland kann sich um die Auszeichnung bewerben. Die individuellen Rahmenbedingungen vor Ort werden in der Auswahl berücksichtigt. Wichtig auch: Ausgezeichnet werden nicht nur gute Ergebnisse, sondern auch gute Prozesse, die auf den Weg gebracht werden. "Auch in diesen besonderen Zeiten bewegt sich viel in der Kindertagesbetreuung. Überall in Deutschland meistern Menschen in und für Kitas die dynamischen Entwicklungen der Corona-Pandemie und engagieren sich jeden Tag dafür, dass Kinder bestmöglich aufwachsen können. Der Deutsche Kita-Preis würdigt diese wertvolle Arbeit und macht gute Qualität in der frühen Bildung sichtbar", erklären die Ausrich ter des Preises. Foto: EIKiZ



Ihr Pflanzenspezialist Viernheimer Weg 43, Mannheim-Sandhofen,
© 0621/77 78 60, Mo - Fr 9.00 - 18.30 · Sa 9.00 - 16.00 Uhr



- Stahlkonstruktionen aller Art
- Gitterroste und Podeste
- Terrassengeländer Zäune
 Fenster Fenstergitter
- und elektrischem Antrieb Sectionaltore

Schiebetore mit manuellem

Tel. (0621)851411 • Fax 858179 • www.rapp-metallbau.de









Zielstraße 2-4 68169 Mannhe

 \oplus



NEUERÖFFNU MEERFELDSTR.81 · 68163 MANNHEIN 0 0621-81902111 M ESSKULTUR-AM-LANZGARTEN@OUTLOOK.DE WWW. ESSKULTUR-AM-LANZGARTEN.C Schöne Außenterrasse Tal. wechselnder Mittaastisch Dienstag bis Freitag 11.30 -14.30 Uh Gutbürgerliche Küche 1x monatlich Sonntagsbrunch von 10.00 - 14.00 Hausgemachte Kuchen und feine Kaffeespezialitäten Süffige Biere, gute Weine und leckere Cocktails Kinderfreundlich/Familienfreundlich Dienstag bis Freitag Durchgehend ab 11.30 Uhr geöffnet Samstag ab 16.30 Uhr geöffnet Sonntag ab 11.30 Uhr durchgehend geöffnet

Deutsche haben die **Gastronomie vermisst**

rend des lang anhaltender Lockdowns haben beinahe 90 Prozent der Menschen in Deutschland den Besuch in Gaststätten, Biergärten und Restaurants vermisst. Besonders das Zusammensein mit Familie und Freunden in der Gastronomie fehlt den Befragten Nach der langen Zeit des Verzichts freuen sich 54 Prozent auf ein frisch gezapftes Pils, etwa im Biergarten. Das ergab eine Dimap-Umfrage im Auftrag der Brauerei C. & A. Veltins. Der Ursprung des Biergartens liegt in Bayern. Im 16. Jahrhundert legte die dortige Brauordnung fest, dass Bier nur zwischen Ende September und Ende April gebraut werden dürfe. Einen Sommer ohne den Gerstensaft konnten sich die Menschen aber schon damals nicht vorstellen. Um das im März und April gehraute Rier den Sommer über in kühler Umgebung lagern zu können, legten die Brauer einen Bierkeller an. Zum Schutz vor der Sonne wurden Schatten spendende Bäume angepflanzt, unter denen irgendwann das ausgeschenkte

BADEN-WÜRTTEMBERG. Mit der Verkündung der neuen Corona-Verordnung des Lan-des Baden-Württemberg ist es Gaststätten und Ferienhotels in Baden-Württemberg erlaubt unter bestimmten Be dingungen wieder zu öffnen, wenn der Inzidenzwert im jeweiligen Stadt- oder Landkreis unter 100 liegt. "Das ist eine sehr gute Nachricht für unsere Branche, die nun nach mehr als sechs Monaten im Lockdown endlich wieder ihre Betriebe öffnen und Gäste empfangen darf", sagt DEHOGA-Landesvorsitzender Fritz Engelhardt. Verständnis für die praktischen Anforderungen der Branche zeige das Land auch, indem es die Öffnung der Betriebe nicht nur außen, sondern auch innen erlaubt. Baden-Württemberg gehe somit die ..mutigen Öffnungsschritte". die Ministerpräsident Winfried Kretschmann in einer Videokonferenz mit DEHO GA-Mitgliedern Mitte April angekündigt hatte, heißt es in einer Pressemeldung vom 14. Mai. Dass die Gastronomie innen und außen öffnen darf, sei insgesamt ein großer Erfolg für die Branche und deutschlandweit einzigartig.

Wichtig zu wissen: Das Land kann nur Öffnungen erlauben, wenn die Inzidenz anter 100 fällt. Sobald der Wert wieder über 100 steigt. greift die "Bundesnotbremse". Diese Regelung kritisiert das Gastgewerbe als völlig inakzeptabel, da die nun in Baden-Württemberg erlaubten Öffnungen immer auch mit dem Risiko verbunden sind, kurzfristig wieder rückgängig gemach werden zu müssen, wenn der Inzidenzwert an drei Tagen hintereinander steigt. Die Öffnungen sind zudem Inzidenz unter 100

Innen- und Außen-Gastronomie dürfen öffnen



So gesellig wie vor Corona wird es zwar nicht zugehen, aber viele freuen sich über die Öffnung de Gastronomie in den Pfingstferien.

bestimmte Bedingungen teilt die DEHOGA mit und Gästeströme geknüpft: Nur geimpfte, genesene oder getestete Gäste haben mit entsprechendem Nachweis Zutritt zu den gastgewerblichen Betrieben. "Es wird darauf ankommen, vor Ort in den Betrieben prak-tische Lösungen zu finden, tische Lösungen zu finden, Einschränkungen gibt etwa dass ein Testzentrum es auch bei den Öffnungsin der Nähe ist, das auch am

setzt darauf, dass mit zunehmenden Impffortschritt und fallender Inzidenz unter 50 das Testen wegfällt, so wie es auch im Beschluss der Bund-Länder-Runde vom 3. März vorgesehen ist.

zeiten. Aus Sicht der Branche Wochenende geöffnet ist", der falsche Ansatz, da sich



Im Freien schmecken erfrischende Getränke nochmal so gut.

und nicht entzerren würden. Der Verband fordert, dass es keine Vorgabe für die Öffnungszeiten geben solle, zumal damit die neu gewonnen Freiheiten für Geimpfte und Genesene wieder eingeschränkt würden. Zugleich appelliert Engelhardt an die gastgebenden Betriebe, sicher und verantwortungsvoll zu öffnen. Denn davon hängt ab. dass bei anhaltend sinender Inzidenz die weiteren Öffnungsstufen durchlaufen werden und immer mehr Betriebe im Land ihre Chance uf eine Öffnung bekommen. Mit der Öffnung der Innengastronomie nimmt Baden-Württemberg eine bundesweite Vorreiterrolle ein, und das Gastgewerbe steht somit im Fokus der Öffentlichkeit. Der Verband will nach eigener Angabe weiter im in siven Dialog mit der Politik an einem Fahrplan für Inzidenzwerte unter 50 arbeiten sowie an einer Öffnungsperspektive für Bars, Clubs und Veranstaltungen.

"Wir sind #biereit"

Brauereien begleiten Gastronomieöffnungen mit Kampagne

sichtlich und können es kaum mehr existiert. Größere Fest-erwarten, dass es überall wie-veranstaltungen sind seit März der losgeht. Die Wirtinnen und Wirte freuen sich auf ihre Gäste und haben enorm viel in wirk-same Hygienemaßnahmen investiert, damit sich alle sicher fühlen können", sagt Dr. Jörg Lehmann, Präsident des Deutschen Brauer-Bundes. Die in mehr und mehr Ländern beschlossenen Öffnungsschritte sind auch für die 1.500 Braue-reien in Deutschland ein Hoffnungsschimmer. "Für die deutsche Brauwirtschaft endet nun hoffentlich eine der längsten Durststrecken ihrer Geschichte", so Lehmann. Während ge-wöhnlich rund ein Fünftel des in Deutschland gebrauten Bieres in die Gastronomie fließt, habe dieser für die Brauereien äußerst wichtige Absatzkanal

ALLGEMEIN. "Wir sind zuver- über Monate praktisch nicht 2020 sogar durchgehend verboten. In der Folge ist das Geschäft mit Fassbier bereits im vergangenen Frühjahr komplett zusammengebrochen. Drastische Umsatzeinbußen, Kurzarbeit und Entlassungen waren für viele Betriebe die Konsequenz. Nach einer Branchenumfrage des Deutschen Brauer-Bundes sah im April 2021 jede vierte Brauerei ihre Existenz gefährdet. Der Erhebung zufolge war der Umsatz der Brauereien von Januar bis einschließlich März 2021 im Schnitt um ein Drittel eingebrochen. Nach einer aktuellen Studie im Auftrag des Dachverbandes "The Brewers of Europe" gingen durch die Lockdowns in der gesamten Wertschöpfungskette europa-

weit bisher rund 800.000 Jobs durch die Schließung von Gasthäusern und Kneipen verloren. "Die Gastronomie ist einer unser wichtigsten Partner. Gemeinsam mit den Wirtinnen und Wirten freuen wir uns jetzt darauf, die Genuss- und Bier-kultur in Deutschland wieder hochleben zu lassen", bekräftigt Lehmann und würdigt die Anstrengungen der Gastronomie und der Hotels für einen umfassenden Infektionsschutz. Viele hätten die behördlichen Vorgaben sogar noch weit übertroffen. Der Deutsche Brauer-Bund

begleitet die Wiedereröffnung mit der Social-Media-Kampagne "Wir sind #bier-eit". Kampagnevideos sind auf Youtube https://youtu. be/E5i2fxLvSRo und https:// youtu.be/5HNXPk1uSRw zu pm/pbw



Public Viewing

Liveübertragung

Am Sonntag empfehlen wir unsere leckeren italienischen "Baggerseebrötchen". Auch zum Mitnehmen geeigne



Trattoria Pizzeria Diego's

Römerstraße 102 · 68259 Mannheim-Wallstadt

Tel: 0621 - 48498683 · dtodaro81@gmail.com

Di. - So. 12 - 14:30 Uhr, 17:30 - 22 Uhr; Mo. Ruhetag

offiziellen Testcenter), eine Zweitimpfbesch ens 14 Tage alt) oder eine Bescheinigung für



Diego's

Das Restaurant Thassos Team und das Gasthaus zum Ochsen Team sagt DANKESCHÖN für Ihre Unterstützu

neim | Haupstr. 138 | 🕿 0621 791381 | www.thassos-mannheim.de MA-Feudenheim | Hauptstr. 70 | 2 0621 799550 | ww Selbstverständlich gibt es auch weiterhin unser To Go Angebot und das nur mit nachhaltiger Verpackung aus Zuckerroh



Kostenloser Corona Schnelltest für alle Bürger*Innen

In Kooperation mit: **STADT MANNHEIM** Standort Feudenheim: Gasthaus zum Ochsen



www.covidtest-mannheim.de

Pandemie ist für alle eine Herausforderung

Wie Geschäftsleute mit der Krise umgehen



Walter Ampersberger von Gewerbeverein Feudenheim wünscht sich klare Perspektiven für die betroffenen Betriebe. Foto: Jentscheck

FEUDENHEIM/SCHWETZINGER STADT. Seit über einem Jahr hat uns das Corona-Virus schon im Griff und genau so lange müssen wir uns mit immer wechselnden Verordnungen und Regelungen abfinden Mal sind die Frisörgeschäfte geöffnet, dann wieder nicht. Mal dürfen die Gastrono miebetriebe im Außenbereich öffnen, dann müssen sie wieder schließen. Einkaufen ist entweder gar nicht möglich oder mit "click and collect". Das alles ist für uns als Kunden nur schwer nachvollziehbar. Doch wie gehen die Unternehmen damit um, die auch finanziell von den Entscheidungen der Politik abhängig sind? Die Mannheimer Stadtteil-Nachrichten haben in Zusammenarbeit mit den Gewerbevereinen von Feudenheim. Wallstadt und Mannheim-Ost eine Umfrage unter den Mitgliedern initiiert. Aus Feudenheim und der Schwetzingerstadt kamen aufschlussreiche Antworten, Wallstadt enthielt sich einer eigenen Meinung Im Gegensatz zu "körperna-

hen Dienstleistern" und Gas-

tronomiebetrieben geht es dem

Handwerk auch während der

Krise insgesamt gut. Das stellte

Gregor Brozda von der Bauklinik fest. Er musste so gut wie keine Einschränkungen hinneh-"Die Situation ist gut, nur sind die Nerven bei den Mitarbeitern aufgrund der Situation sehr angespannt", gibt er die Lage in seinem Betrieb wieder. Brozda ist der Meinung, dass die Politik ihren Job eigentlich ganz gut gemacht habe, denn ne derartige Pandemie Situation habe es vorher ja keine Blaupause gegeben. "Aber so ganz einfach lässt sich diese Frage nicht beantworten, das hängt ganz vom persönlichen Standpunkt ab". So denkt auch Andreas Weber von 1A Pflege: "Alle stehen vor Entscheidungen und Herausforderungen, die es so bisher noch nicht gab. Daher sind einige Entscheidungen auch nicht nachvollziehbar". Für seinen Pflegedienst haben sich durch die Pandemie vor allem Probleme in der Organisation der Pflegekräfte ergeben. Da die allermeisten Pflegekräfte Polen stammen, ist es für den Pflegedienst eine Herausforderung, deren Anreise zu organisieren und durchzuführen. Die Pandemie hat der Pflegebranche auch Zuwächse beschert, denn viele Menschen möchten lieber zu Hause versorgt werden als in einem Pflegeheim, in dem die Besuchszeiten situationsbedingt sehr eingeschränkt sind. Über

Wachstum freut sich auch Ralph Kaiser, der eine Service-Agentur der Inter Versicherung hat. Dadurch, dass er im Home-Office arbeitet und so keine laufenden Mietkosten zu bestreiten hat, läuft es für ihn problemlos. Direkte Auswirkungen, so Kaiser weiter, habe Corona nicht auf sein Unternehmen. Natürlich sieht er auch die Auswirkungen, die Schließungen auf andere Unternehmen haben: "Komplette Schließungen mögen wirtschaftlich nicht sinnvoll sein. Klar, muss der Schutz gewährleistet sein, es sollte jedoch alles mit Augenmaß vorgenommen

werden" Rita Kuhn vom Spielzeugladen Minou sieht vor allem eine Herausforderung bei der Bewältigung der Krise: "Das Problem ist das uneinheitliche Vorgehen in den Ländern". Für sie als Spielwarenhändlerin sind die umsatzstärksten Zeiten – Ostern 2020, Weihnachten 2020 und Ostern 2021 – durch den Lockdown weggefallen. Mit Click and Collect, das auch organisatorische Herausforderunger stellt, kann sie sich finanziell schwer über diese schwierige Zeit retten. "Unser Geschäft lebt von persönlicher Beratung, Sehen und Anfassen der Ware Kerstin Bäumer, Inhaberin von "Haarstudio am Eck", hält die neuerdings für Frisörkunden verpflichtenden Schnelltests für "völligen Schwachsinn und für reine Schikane". Sie fügt hinzu: ..Wir arbeiten bereits ein dreiviertel Jahr mit den Hygienemaßnahmen und haben bis ietzt auch noch keinen Corona-Fall gehabt." Gekostet hat sie die

Krise bisher einen fünfstelligen Betrag, und davon hat sie nur ein Drittel vom Staat wieder zurück bekommen. "Damit bin ich auch völlig unzufrieden", so Kerstin Bäumer. Eva Wolfmüller ist die Inhaberin der Apotheke Beyer. Sie ist ohne Schließungstage durch die Pandemie gekommen. wofür sie "mehr als dankbar" ist. Um die Krise zu überstehen, hat sie ihren Lieferdienst und ihre digitale Erreichbarkeit weiter ausgebaut, was von der Kundschaft sehr geschätzt und auch gerne genutzt wird. Raumausstatter Walter Ampersberger bedauert, dass die von der Politik in Aussicht gestellten schnellen Hilfen nur in den seltensten Fällen auch umgesetzt wurden. Er fasst für den Gewerbeverein Feudenheim zusammen: "Da uns Corona sicherlich noch langfristig erhalten bleibt, wünsche ich mir als Mitglied des Vorstandes des Ge werbevereins Feudenheim klare Vorgaben und Perspektiven für unsere Einzelhändler und Gastronomiebetriebe und nicht nur leere Versprechungen.

hei ADG-Mitgliedern

Aus den Reihen der Aktionsbenden Mannheim-Ost (ADG) gab es eine Rückmeldung der Strong Shadow GmbH. Die Filmproduktion und Werbeagentur mit Sitz in der Joseph-Haydn-Straße berichtet, dass die Aufträge nach einem Jahr Corona zu 85 Prozent zurückgegangen sind. Die Krise konnte man bislang überstehen, weil man eine einmalige Hilfe von

9.000 Euro bekommen habe "Unsere Mitarbeiter sind auf Kurzarbeitergeld eingestuft. und von der Vermieterin haben wir 50 Prozent Mietminderung seit Januar 2021 erreichen kön nen, um die wir allerdings jeden Monat bitten müssen", teilt das Unternehmen mit, das gerade wenig optimistisch in die Zu kunft schaut. "Wenn die Krise sprich die Pandemie – anhält, könnte es sein, dass wir unseren Standort aufgeben müss die Büroräume in unsere Wohnräume verlagern müssen, um mindestens über 2.000 Euro im Monat sparen zu können", heißt es. Die Maßnahmen und alle der Regierung unternom menen Schritte im Zusammenhang mit dem Virus möchte man nicht kommentieren, "da wir der Meinung sind, dass eine freie und kritische Meinung eher zu unserem Nachteil wäre' "Wie viele anderen stehen wir langsam mit dem Rücken an der Wand", sagt Sabine Mayer vom Ausdruck- und Kopierservice in der Keplerstraße. Überstanden hat man die Krise bislang nur aufgrund eigener Rücklagen, da man trotz mehrfachen Einspruchs keine Hilfen bekommen habe, "Wenn sich die Corona-Maßnahmen nicht bald ändern, stehen wir demnächst vor dem Aus", lautet die Prognose. Die Handhabung der Öffnungsmodalitäten bezeichnet Mayer mit Blick auf ihre Branche im Ver gleich zu großen Lebensmittel discountern als ..lächerlich". Die Abstandsregeln könnte man in kleinen Geschäften nämlich um

einiges besser steuern, dürfe es

aber nicht

Fensterbau • Fachbetrieb • Reparatur • Verglasung Glaserei Bleibinhaus ehem. Kuhn Inh. Michael Bleibinhaus Glasermeister

> Meerfeldstraße 86 Tel.: 0621 / 42 94 43 10 MA-Lindenhof Mobil: 0170 - 27 04 834

info@glaserei-bleibinhaus.de • www.glaserei-bleibinhaus.de Glas- & Fensterreparatur-Eildienst • Fenster & Türen • Fliegengitter • Glastüren





Jeep

Seite 5

en Sie die neuen Jeep_e 4xe Plug-in-Hybrid-Modelle – ab jetzt in unserem Autohaus

Kraftst.verb. (I./100 km) nach RL80/1268/EWG für den Jeep Compass S 4xe 1.3 Td (Plug-in-Hybrid 176 kW (240 PS) AT: komb. 2.1: CO. Emiss.komb. (g/km): 48.0: Stromverb. komb. (kWh/100 km): 22.9.



Zielstraße 2-4 68169 Mannheim Tel. 0621/32284-0 Fax 0621/32284-99



Glasfaser von der Telekom in der Schwetzingerstadt

Der Breitbandanschluss ans Internet ist für eine moderne Immobilie ein Muss – im Idealfall per Glasfaser

MANNHEIM. Ein schneller, moderner und zuverlässiger Internetanschluss ist für die Mieter und Immobilienbesitzer heute genauso wichtig wie Strom, Gas und Wasser,

schnelle Internet sorgt für Kommunikation. Information und Unterhaltung per Fernsehen, Tele-fon, Computer, Tablet oder Smartphone. Mieter und Immobilienbesitzer, die von ih rem Internet-Anschluss das Maximum erwarten, sollten sich diese vier Buchstaben merken: FTTH. Das ist keine mysteriöse Geheimformel, sondern die Abkürzung für Internet in Höchstgeschwindigkeit. "Fiber to the home" zu Deutsch: "Glasfaser bis nach Hause"

Mit Glasfaser von der Telekom verfügt Ihre Immobilie über stabile Breitbandtechnik zum Surfen, Streamen, für Arbeiten im Homeoffice. Homeschooling. Smart Home, und Fernsehen - gleichzeitig.

Einen Überblick über das Glasfaser-Ausbaugebiet in der Schwetzingerstadt zeigt die Karte rechts.



ERLEBEN, WAS VERBINDET.

SO KONNEN SIE SICH INFORMIEREN:

Bei unserer Digitalen Bürgerinfoveranstaltung am 09.06.2021 um 19 Uhr: Teilnahme unter https://bit.ly/3tjpkCT Oder über den QR-Code unten.

Online auf unserem Blog:

Vor Ort im Telekom Shop: Telekom Shop P4, 11-12, 68161

Mannheim

telekom.de/glasfaser-mannheim



MPB**MANNHEIM**^{EI} Mobilitätskarte **MOBILITÄTSKARTE FLEX** Die pay-after-use Karte



🧦 Jetzt mehr erfahren unter www.parken-mannheim.de

Ausstattungshighlights Einparkhilfe hinten

- Rückfahrkamera
- · LED-Scheinwerfe
- Navigationssystem
- Smartphone-Anbindung
- Klimaautomatik
- Apple CarPlay3 und Android Auto4

19,199,- EUR oder für 199,- EUR

Nachlass

25_629,- EUR

Fiba Motorfahrzeuge- Handels GmbH Merowinger Straße 1-5 • 68259 Mannheim Telefon: 0621 488060 • Telefax: 0621 4880615

E-Mail: fiba-mannheim@t-online.de www.suzuki-handel.de/fiba

Kraftstoffverbrauch Suzuki Swift Sport 1.4 BOOSTERIET HYBRID Sport (95 kW | 129 PS | 6-Gang-Schaltgetriebe | Hubraum 1.373 ccm | Kraftstoffart Benzin): innerstädtisch (langsam) 6,2 l/100 km, Stadtrand (mittel) 5,0 l/100 km, Landstraße (schnell) 4,9 l/100 km, Autobahn (sehr schnell) 6,2 l/100 km, Kraftstoffverbrauch kombiniert 5,6 l/ 100 km; CO2-Emissionen kombiniert 125 g/km.

100 km; C02-Emissionen kombiniert 125 g/km.

Dieses Fahrzeug wurde ausschließlich nach dem weltweit harmonisierten Prüfverfahren für Personenwagen und leichte Nutzfahrzeuge (World Harmonized Light Vehlech fest Procedure, WLTP), einem neuen Emissionen, hygenehmigt, bis strengenen Prüfuedingungen des WLTP sollen realtätisnähere Kraftstoffverbrauchs- und C02-Emissionswerte leifern. Das WLTP ersetzt das bisherige Prüfverfahren NETZ seit dem 1. September 2018. Für dieses Fahrzeug liegen keine Kraftstoffverbrauchs- und C02-Emissionswerten and NETZ entre von Auf C02-Emissionswerten anderer Fahrzeuge gewährleisten. Unter wurwauchszuszudde/ehttp erhaten sie weitere Informationen über die hier angegebenen Werten anderer MuLTP-Prüfverfahren.

angegebenen Werte nach dem WLTP-Prüfverfahren.

Fendpreis 19,199 Euro, inkl. 6,430,00 Euro Nachass auf die UVP der Suzuki Deutschland GmbH im Höhe von 25,829,00 Euro (zzgl. Uberführungs- und Zubasungskosten), für einem Suzuki Swit Sport 1,4 BOOSTRUET IM (2005) EURO (22,80).

Deutschland GmbH im Höhe von 25,829,00 Euro (22,81).

Deutschland (2005) Euro, 19,00 Euro,

Ernüchterung statt Zuversicht

Thomas Siffling im Dialog mit der Kanzlerin



Thomas Siffling, Geschäftsführer des Jazz-Clubs Ella & Louis beim Online-Bürgergespräch mit Bundeskanzlerin Angela Merkel Foto: Ella & Louis

sprachen sie mit der Kanzle-rin über ihre Sorgen und Nöte, Merkel auch wahr, und vor allem sah sie, dass den Kulin Deutschland sehen Schwarz turschaffenden wirtschaftlich längst der Boden unter den weggerissen wurde. kanzlerin zum Ausdruck. Vor allem der föderale Flickentep-Deshalb stellte sie Veranstaltern, die für den Sommer und Herbst 2021 planen, eine Art Ausfallversichestaatliche rung in Aussicht. "Da wollen wir noch mal darüber reden, dass wir für die, die jetzt Pla-

Kinobetreiber und ein Gale-

rist an der Diskussionsrunde beteiligt. 90 Minuten lang

aber auch über ihre Wünsche

Viele der Kulturschaffenden

für ihre Branche und brach-

ten das auch vor der Bundes-

pich mache ihnen zu schaffen.

für die Zukunft.

lich, beklagten die meisten. nungen machen und auch weit Dieses Problem nahm Angela in die Zukunft schauen, dass wir denen dann eine gewisse Absicherung oder Garantie geben, wenn die Veranstaltung nicht stattfinden kann, dass das dann ersetzt wird. Das ist das, was wir anbieten können." sagte die Kanzlerin.

Thomas Siffling betreibt den beliebten Jazz-Club Ella & Louis im Mannheimer Rosengarten. Während der nun schon viele Monate an-

dauernden Schließung seines Lokals versuchte er sich mit Online-Konzerten über Wasser zu halten. Er fürchtet um die Zukunft seiner Branche. Er sehe schwarz, ihm fehle gerade jegliche Perspektive, beschrieb er seine Lage. Mit den ausgeklügelten Hygienekonzepten, die es im letzten Jahr schon für Theater und Konzertsäle gegeben habe, sei ein Höchstmaß an Sicherheit für die Besucher garantiert gewesen. Angela Merkel erwiderte, dass im vergangenen Herbst gerade einmal 20 Prozent des Infektionsgeschehens nachverfolgt werden konnten. Außerdem ginge es nicht nur darum, in den Veranstal-tungsräumen für Sicherheit zu sorgen, denn schon auf dem Weg dorthin gebe es zu viele Kontakte. Merkel sprach davon, dass schon im kommenden Sommer wieder Konzerte möglich seien, wenn es das Infektionsgeschehen zulasse. "Das halte ich derzeit für nicht realistisch", erwiderte Siffling.

Nach Ausstrahlung der Senng äußerte sich Thomas Siffling: "Es ist ein ziemlich durchwachsenes Gefühl, Zum

einen begrüßen wir, dass sich die Kanzlerin dafür Zeit genommen hat und unseren The men Gehör geschenkt hat. Zum anderen scheint dieses Format mit 14 Repräsentanten zu groß angesetzt zu sein. Die fin elle Not der Branche scheint bei der Bundeskanzlerin angekommen zu sein, jedoch das Verlangen nach Perspektiven konnte unserer Meinung nach nicht gestillt werden." Er hätte sich gewünscht, dass die Bundeskanzlerin Planungssicherheit und konkrete Lösungsvorschläge in Aussicht gestellt hätte. "Für die Branche wäre es einfacher gewesen, wenn die Kanzlerin gesagt hätte: Bis Oktober ist alles zu. Dann hät-ten wir uns darauf einstellen können. So müssen wir quasi jeden Tag nachjustieren. Das kostet unfassbar viel Zeit und Ressourcen." So bleibt ihm, wie auch den übrigen Kul-turschaffenden, nur die Hoffnung, die Angela Merkel zum Ausdruck brachte: Dass sich über die Sommermonate der erhoffte Impferfolg einstellt, so dass sich auch die Kulturbranche wieder in Richtung Normalität bewegt.



die Aktionsgemeinschaft der Gewerbetreibenden Mannheim-Ost (ADG) aufgerufen hatte. "Uns interessiert, wie Kinder ihren Stadtteil sehen, welches ihre Lieblingsplätze sind, was ihnen besonders auffällt", hatte Markus Hör den MSN bereits

im Vorfeld verraten. Er hatte die Aktion für die ADG initiiert. Wichtig war ihm dahei auch, nicht "das beste oder schönste Bild" zu bewerten, sondern sich nach dem Motto "dabei sein ist alles" über sämtliche Einsen-

mit einem kleinen Dankeschön zu

Einige Kinder oder deren Eltern hatten ihre Zeichnungen zudem mit Kommentaren versehen, "Anbei sende ich Ihnen das Bild 'Frosch auf dem Postspielplatz' von meiner Tochter", schrieb eine Mutter per Mail. Der Spielplatz hinterm Kunstverein stand ebenso Modell wie die Friedenskirche. Mit einem äußerst detailgetreuen Panorama bildete ein Kind die Seckenheimer Straße mit ihrem bunten Mix an Geschäften ab: Apotheke,

durften ebenso wenig fehlen, wie Fußgänger, Radfahrer, Autofahrer und Straßenbahnhaltestelle. Eingebaut ins Bild wurde auch das "Fest Vorstadt" - ein Hinweis auf das beliebte Stadtteilfest in der Otto-Beck-Straße, das in seiner 40. Auflage zuletzt 2019 stattfand. Der jüngste Teilnehmer war drei Jahre alt und entschied sich für abstrakte Malerei.



grund von sexueller Orientie

Fahrrademo statt Innenstadt-Parade

CSD Rhein-Neckar wird auch in diesem Jahr Flagge zeigen

MANNHEIM. .. Na K.L.A.R.". sc lautet das Motto des Christo pher Street Day (CSD) 2021. Er ist nicht als große Parade zu Fuß und mit Motivwagen durch die Mannheimer City wie sonst üblich, sondern für den 14. August als etwas längere Fahrraddemo geplant. Wie immer nicht nur ein buntes Event, sondern zugleich gesellschaftspolitisches Statement. Die Buchstaben "K.L.A.R." stehen dabei für die Begriffe Kultur, Lebenslust, Akzeptanz und Respekt. Themen, die nach Auffassung der Organisatoren vom CSD Rhein-Neckar e. V. vor dem Hintergrund von Corona wieder verstärkt in den Fokus gestellt werden müssen.

Die Kulturszene und damit viele queere Künstler, die Teil oder Unterstützer der Community sind, seien in ihrer Existenz derzeit stark bedroht. "Müssten sie aufgeben, würde ein Garant für gesellschaftliche Weiterbildung, Vielfalt und Demokratie wegfallen", heißt es. Die Pandemie erschwere ohne Frage gerade den Alltag eines jeden. Dennoch seien verschiedene Gruppen innerhalb der queeren Community besonders betroffen und stünden vor speziellen Ihnen Herausforderungen. möchte man gerne wieder die nötige Lebensfreude und Lebenslust vermitteln Queeren Menschen fehlt es gerade an Anschlusspunkten, an Plätzen des Austauschs und vor allem auch an Safe-Spaces", fasst Cilly Dickmann auf Nachfrage



Auch in diesem Jahr will die queere Community Flagge z Foto: Warlich-Zink

tik zusammen und nennt auch konkrete Beispiele: Jugendliche, und sich gerade ihrer se xuellen und/oder geschlechtlichen Identität bewusst werden, hätten wenig bis gar keine Möglichkeiten, sich außerhalb der eigenen vier Wänden Hilfe oder Unterstützung zu suchen. Dies werde vor allem dann zum Problem, wenn man sich mit der Pubertät in einer an sich schon schwierigen Phase befindet, und ein möglicherweise queer-feindliches Elternhaus und Umfeld zusätzlich negativ auf die eigene beziehungsweise die eigene Geschlechtsidentität einreden und reagieren Betroffen von dieser Thematik seien auch Studierende, die aufgrund ihrer durch die verschlechterten finanziellen Situation wieder zurück in ein sie vielleicht ablehnendes Elternhaus ziehen müssen. Weiterer Punkt:

dieser Zeitung die Problema- Geschlechtsangleichende OPs wurden verschoben, da diese als medizinisch nicht notwendig eingestuft wurden. Einschränkungen also auch für die Trans*-Community, in deren Folge sich bei den Betroffenen häufig das Gefühl von physischem und psychischem Unwohlsein verstärkte. Ältere queere Menschen wiederum würden oftmals keine Kinder oder nur wenige jüngere Fa milienangehörige besitzen, die sich um sie kümmern. Die Folge sei Vereinsamung. Unter den Stichworten Ak

zeptanz und Respekt appel-liert der CSD Rhein-Neckar mit seinem Motto, sich an die im März 2021 vom Europarlament beschlossene sogenannte "LGBTIQ FreedomZone" zu halten. Dieser Beschluss bestärkt die Rechte und den Schutz der queeren Community in Europa und setzt ein Signal für die Bekämpfung von Diskriminierung auf

rung, Geschlechtsidentität und Geschlechtsmerkmale. Denn bereits seit März 2019 erklären sich im Gegensatz dazu immer mehr Städte und Gemeinden in Polen zu "LGBTfreien Zonen", in denen die queere Community als ..Ideologie" wahrgenommen und stigmatisiert wird. In Ungarn wiederum wurde im Mai 2020 ein neues Gesetz erlassen. wonach sich das Geschlecht einer Person durch primäre Geschlechtsorgane und den Chromosomen definiert und nicht geändert werden kann. In beiden Ländern werden gleichgeschlechtliche schließungen nicht anerkannt, und Kindesadoption bleibt weiterhin nur für heterose xuelle Paare möglich. Nach derzeitigem Stand der Dinge soll die CSD-Fahrraddeme am 14. August um 14 Uhr am Mannheimer Schloss Fahrt aufnehmen. Auch ein kleines Bühnenprogramm ist geplant. "Wie schon im letzten Jahr müssen wir unsere Aktivitäten der Corona-Lage im August anpassen, blicken jedoch zu-versichtlich in die Zukunft", sagt Cilly Dickmann. Momentan sei man noch mitten in der Vorbereitungsphase und könne auch zum Schirmherrn oder zur Schirmherrin keine Aussage tätigen. Updates zu den Planungen gibt der CSD Rhein-Neckar jedoch auf seinen Social Media Accounts bei Facebook und Instagram sowie unter www.csdrn.de





Stadtteil-Portal.de Nachrichten aus Mannheim

ANZEIGENSONDERVERÖFFENTLICHLING

"Collini – Gutes aus der Natur"

Curcuma - goldgelbes Powerpaket aus dem Orient

MANNHEIM. Ob nun Curcuma, Gelber Ingwer, Gelb- oder Safranwurz: Gemeint ist immer dieselbe Wurzelknolle, deren fein gemahlenes Pulver dem Currygewürz seine goldgelbe Farbe verleiht. Doch Curcuma fällt nicht nur optisch ins Auge. Das Ingwergewächs wird seit vielen Jahrtausenden in der traditionellen chinesischen indischen Medizin genutzt und gilt als eines der ältesten ayurvedischen Heilmittel.

..Durch eine wissenschaftliche Arbeit bin ich auf Curcuaufmerksam geworden", erzählt Apotheker Ralf Busch von den Anfängen seiner eigenen Produktentwicklung und der Idee, die Kraft der Natur in ein Nahrungsergänzungsmittel packen. Denn bereits seit 2013 werden in der von ihm geleiteten

Collini Apotheke Rezepturen für Menschen mit speziellen Erkrankungen und Herausforderungen entwickelt, unter anderem für von entzündlichen Darmerkrankungen Betroffene. Interessant für den erfahrenen Apotheker Busch: den fettlöslichen sekundären Pflanzenstoffen Curcuma, insbesondere dem Curcumin, werden entzündungshemmende Effekte zugesprochen, wie sie beispielsweise im Zusammenhang mit Rheuma und Arthritis, aber auch bei Erkrankungen der Haut wie Psoriasis (Schuppenflechte) und Akne auftreten.

"Doch die Reinsubstanz wird nur schlecht vom Körper aufgenommen", berichtet Busch, Daher tüftelte der seit 1984 selbständige Apotheker im vergangenen Jahr ausführlich an Rezeptur und



Ralf Busch hat das Angebot der Collini Apotheke um ein eigene: Curcuma-Präparat erweitert.

Bioverfügbarkeit kombinierte er Curcuma mit Phosphatidylcho lin, wodurch auf natürlicher Basis Aggregate (sogenannte Mizellen) gebildet werden, die die Aufnahme auf das über 90-fache steigern können, "Einschließlich der Kapselhülle alles komplett vegan", sagt Busch nicht ohne Stolz. Denn das Nahrungsergän zungsmittel, mit dem er seine neue Serie "Collini – Gutes aus der Natur" an den Start bringt, kommt ohne Gentechnik, Soja bohnen- oder Palmölbestandteile aus und ist lactose-, gluten- und allergenfrei. Darüber hinaus verbessert Phosphatidylcholin nicht nur die Aufnahme, sondern wirkt sich selbst günstig auf den Fett und Homocysteinstoffwechsel aus und erhält die Leberfunktion

Jeder über 50 tut sich meiner Meinung nach mit Curcuma etwas Gutes", sagt Busch. Ihm selbst hat iedoch nicht nur das goldgelbe Powerpaket neuen Schwung gegeben, sondern auch dessen Produktentwicklung bis hin zur Marktreife und dem Vertrieb. "Eine ganz neue Erfah-rung", sagt der Apotheker, der die Serie "Collini – Gutes aus der Natur" zukünftig um Ingwer, Schwarzkümmelöl und Weih rauch erweitern möchte. "Auch das made in Germany und nach höchsten Qualitätsansprüchen", betont er

O Collini Apotheke, Collinistraße 11, 68161 Mannheim Telefon 0621 1226780. eigenes info@colliniapotheke.de, Foto: Jentscheck www.colliniapotheke.de

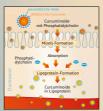


Nahrungsergänzungsmittel, rein vegan, mit Mizellbildung – ohne Piperin oder synthetische Mizellbildner – für eine sehr hohe Bioverfügbarkeit und gute Verträglichkeit.

Die gemahlene Wurzel der Kurkuma-Pflanze ist ein jahrhun dertealles Gewürz welche auch in der traditionellen Gesunc heitslehre, zum Beispiel in der Arjuvedamedizin erfolgreich

Collini Curcuma Kapseln erzeugt im Magen-Darm bereich rein natürliche

ist wesentlich besser in der Aufnahme gegenüber purem Curcuma oder Curcuma mit um das 90-fache bessere Bioverfügbarkeit zu Curcuma



Bestellungen einfach über Ihre Apotheke

DIE TRADITIONELLE HEILWURZEL

Curcuma ist vor allem aus der Küche bekannt. Aber Curcuma ist viel mehr als nur ein Küchengewürz – es wird seit über 4.000 Jahren in der ayurvedischen Tradition verwendet. Es gilt dort als hervorragendes Mittel um die körperliche Vitalität zu erhöhen.

Die Inhaltsstoffe von Curcuma sind die Curcuminoide und das bekannteste davon ist das Curcumin. Das zugesetzte Phosphati-dylcholin ist eine natürliche Quelle für Cholin und das trägt zu

- » einem normalen Fettstoffwechsel.
- » einem normalen Homocysteinstoffwechsel
- » einer normalen Leberfunktion im Körper bei

Wir verwenden ausschließlich Premium Rohstoffe. Unser Präparat ist zu 100% aus natürlicher Herkunft. Das hochdosiert Prapara ist zu 1000% abs Halunicier Herkunit. Das nochdosie eingesetzte 95%ige Curcuma Extrakt aus Indien sorgi für ein optimales Nährstoffprofil, und ist mit Lecithin (Phospatidyl-cholin) kombiniert. Für eine optimale Bioverfügbarkeit haben wir Curcumextrakt und Phosphatidylcholin in einer Rezeptur zusammengebracht.

Unser Curcuma Extrakt ist 100% vegan, frei von Magnesium-stearat, Trennmitteln, Aromen, Farbstoffen, Stabilisatoren, Füll-stoffen, Gelaline und selbstverständlich auch GMO-frei, laktose-frei, glutenfrei und ohne Konservierungsstoffe.

Die pflanzliche Kapselhülle besteht aus Hydroxypropylmethyl cellulose.

Die Grundstoffe der Collini Curcuma Kapseln werden in streng geprüften und zertifizierten Anlagen hergestellt, ausgezeichnet mit GMP, ISO-9001- und wie lebensmittelrechtlich notwendig, mit HACCP-Zertifikat.

Sie haben Fragen zur Verwendung und Wirkung von Curcuma Kapseln?

Das Team Ihrer Apotheke berät Sie gerne!



Collini Apotheke Collinistraße 11 68161 Mannheim Telefon 0621 1226780 info@colliniapotheke.de



Bau + Möbel Schreinerei Manfred Wendt Krügerstraße 18

Altbausanierung und vieles meh

kontakt@schreinerwendt.de

68219 Mannheim



Zeit hinterher.

Deswegen sind Markus und

Regina Raupach am 18. Mai in den Wald gefahren, um ihre

Bienen zu füttern. "Norma-

lerweise würden wir zu die-

ser Zeit schon schleudern. In

diesem Jahr müssen wir Zu-

in guten Jahren bis zu 35 Ki-

logramm Honig geschleudert

einmal 15 Kilogramm. Um

den Bienen das Zuckerwas-

ser direkt frei Haus zu lie-

fern, macht Regina Raupach

zunächst einmal Platz im Bienenhaus. In voller Imker-

montur öffnet sie die Deckel

der Bienenhäuser, holt die

in denen die Bienen in Waben

unzählige Bienen ab und setzt

Bienenhaus. An

freie Stelle im bisherigen Bie-

nenstock kommt der mit Zu-

ckerwasser gefüllte Behälter

Mit diesem Futter sollen die

Bienen über die kommenden







Der Subaru XV e-BOXER Hybrid. Bringt euch dahin, wo ihr noch nie wart.

Ideal für ein abwechslungsreiches Familienleben: Der Mild-Hybrid mit BOXER- und Elektro-Motor kennt kaum Grenzen. Serienmäßig u. a. susgestattet mit permanentem symmetrischem Allradantrieb mit X-Mode sowie Berg-Ab-/Anfahrhiffe und dem Fahrerassistenzsystem EyeSight¹. Auch erhältlich als 1.6i Benziner.

ab 20.999€

Subaru XV: Kraftstoffverbrauch (I/100km): innerorts: 8,2 7,3; außerorts: 6,1; kombiniert: 6,9 - 6,5; CO,-Emission (g/km) kombiniert: 157 - 149, Effizienzklasse: D-B.



Fiba Motorfahrzeuge Handels GmbH

68259 Mannheim-Wallstadt Tel.: 0621/4880610



Bienenzucht ist mehr als Honigproduktion

Weltbienentag soll auf die bedrohten Populationen hinweisen



Imkerin Regina Raupach macht so genannte Ableger von e



Mit Zuckerwasser werden die Bienen über die Schlechtwetter-Periode zwei Wochen gerettet werden,

in denen noch nasskaltes Wetter vorherrschen soll. Danach werden sie hoffentlich genügend blühende Pflanzen den, um Pollen zu sammeln.

Markus Raupach war auf der Suche nach einem Hobby, wollte zuerst einen Fischteich haben und dann Damwild halten. Doch beides ist in einer Großstadt wie Mannheim nicht zu schaffen. Da kam er auf die Idee mit der Imkerei. "In Mannheim ist es schwie-rig, ein Grundstück für die Imkerei zu pachten", weiß Raupach. Nur über einen Verein sei dies möglich. Und so ist er auch an das Grundstück im Käfertaler Wald gekommen, das er sich mit einem anderen Hobby-Imker teilt. Das nötige Fachwissen hat er sich angelesen, die Arbeit an der frischen Luft macht ihm Spaß. "Außerdem ist die Imkerei ein Hobby, das sich finanziell trägt", sagte er lachend. Denn Honig und Wachsprodukte verkauft er. Neben verschiedenen Honigsorten hat er auch echte Wachskerzen sowie Lederpflege im Angebot (https:// ey-gold.de). Aber ganz so idyllisch, wie es sich anhört, ist es mit der Bienenzucht doch nicht. Die Honigbienen werden von Milben bedroht, die ganze Völker vernichten und gegen die jeder Hobbyzüchter vorgehen muss. Und die Wildbienen sind in ihrem Bestand bedroht, weil ihre Lebensräume und Nahrungsquellen schwinden. So fehlen immer mehr strukturreiche Lebensräume wie Sandwege, Totholz- oder Steinhaufen und alte Hecken, die den Tieren als Nistplätze dienen. Auch werden freie Wiesenflächen zu-

nehmend durch Straßen- oder Wohnungsbau versiegelt und somit das Angebot an Nahrungsquellen für die Bienen verringert. Hinzu kommt, dass durch die immer intensiver betriebene Landwirtschaft Monokulturen und Pestizide verbreitet werden. Die Folge: schwindende Pflanzenvielfalt und schwindende Bienen.

Mit dem Weltbienentag, der am 20. Mai begangen wurde, soll auf den Rückgang der weltweiten Bienenpopulation und den dringend benötigten Schutz der Bienen aufmerksam gemacht werden. Auch im eigenen Garten, auf dem Balkon und sogar auf der Fensterbank kann ein wenig Grün zum Erhalt der Bienen beitragen: Um Bienen Nahrung zu bieten, können freie Flächen auf der Fensterbank oder dem Balkon mit bienen freundlichen Gewächsen bepflanzt werden. Wichtig ist bei der Auswahl der Pflanzen vor allem, dass sie zeitversetzt blühen. So finden die Bienen vom Frühling bis in den Herbst hinein durchgängig Nahrung. Als Nahrungsquelle eignen sich Kräuter ebenso wie nektarreiche Zierpflanzen. Als gute Nektarlieferanten gelten beispielsweise die Fächerblume, die Schneeflockenblume, Kapuzinerkresse und die Gewürztagetes. Auch Stauden machen sich auf einem bie-nenfreundlichen Balkon gut. Sie sind besonders praktisch. da sie nicht jedes Jahr neu gepflanzt werden müssen. Bei den Kräutern liefern vor allem Oregano, Melisse, Thymian und Küchensalbei Nahrung für die gefährdeten Insekten

Grüne fordern Ersatz für Voltasteg

Fuß- und Radverkehrsverbindung soll erhalten bleiben

NEUHERMSHEIM/NECKARAU. "Nachvollziehbar weil baufällig und einsturzgefährdet". nmentieren die Grünen Bezirksbeiräte Birgit Davis. Neuostheim/Neuhermsheim, Harald Knecht, Neckarau, und René Leicht, Sprecher vom Ortsverband Mannheim-Ost, den gerade durchgeführten Abriss des über den Rangierbahnhof führenden 260 Meter langen Voltastegs zwischen Neuhermsheim und Neckarau. Einen ersatzlosen Abriss ohne Perspektiven für den Radverkehr wollen sie allerdings nicht hinnehmen. Obwohl der Ge meinderat am 31. Januar 2019 mit dem Beschluss zum Abriss zugleich den Auftrag an die Verwaltung erteilt hatte, eine

enfasnachtssitzung 2021.

gt. Die positive Resonanz hat

nicht nur gezeigt, dass die An-

hängerinnen der FFF die Treue

halten und sich einfach au

"zeitnahe Entwurfsplanung für geben. Ferner ist uns bewusst, frühestens ab dem Jahr 2022. ein barrierefreies Ersatzbauwerk" zu machen, sei davon derzeit nichts zu sehen und nichts zu hören. Die Grünen-Bezirksbeiräte fordern daher den Gemeinderat und die Verwaltung auf, die Planungs hindernisse offenzulegen und verlangen einen öffentlichen Diskurs über die künftigen Möglichkeiten, den Rangier bahnhof mit dem Fahrrad und zu Fuß zu überqueren. "Wir gehen von dem guten Willen der Verwaltung aus, hier eine Lösung zu finden. Und wir wissen auch um die technischen Herausforderungen. die sich bei der Planung einer Fuß- und Radverkehrsbrücke den Rückbau des letzten Drit- im Radverkehr und verlan-

dass eine Lösung auch stark von dem Kooperationswillen der Deutschen Bahn abhängig ist, die hier ausreichend Platz für eine Rampe einräumen muss", heißt es. Gespräche mit der Bahn müssten daher um gehend aufgenommen werden und die Suche nach guten und akzeptablen Lösungen durch eine öffentliche Debatte begleitet werden.

Im Moment laufen Rückbauarbeiten an der Brückenkonstruktion von Neckarauer Seite aus. Zwei Drittel des Steges sollen bis Juni abgebrochen sein. Der zweite Abbruchabschnitt für über den Rangierbahnhof er- tels des Voltastegs erfolgt ge eine Weiterführung über

Voraussetzung sind die mit der Deutschen Bahn abgestimmten Sperrzeiten im Gleisbereich unter dem Steg. Die Grünen-Bezirksbeiräte betonen die Wichtigkeit der Brücke über den Rangierbahnhof als ein wichtiges Element einer künftigen Radrouten-Tangente, die sich vom Käfertaler Wald über die Feudenheimer Schleuse, Neuostheim/Neuhermsheim und Neckarau bis zum Strandbad am Rhein erstreckt. Nach Realisierung der beiden Radschnellverbindungen aus Heidelberg und Weinheim werde die Feudenheimer Schleuse zentralen Drehkreuz zum

die Hermsheimer Straße und über den Rangierbahnhof in den Mannheimer Süden. Eine weiträumigere Umfahrung über den Neckarauer Übergang oder über die SAP Arena und den "Bananensteg" wäre eine das Routennetz lediglich ergänzende Lösung, aber keine Ersatzlösung. Die mehrere Kilometer umfassenden Umwege. die dann mit dem Rad gefahren werden müssten, seien mittelfristig nicht akzeptabel. Zumal insbesondere Schüler derzeit den kürzeren Weg über den Voltasteg nutzten. Ihre Ideen und Lösungsvorschläge würden die Grünen gerne mit der Stadtverwaltung und der Bahn in konstruktiven Gesprächen diskutieren.

Mit virtueller Sitzung reale 4500 Euro erzielt

"Feidemer Fraue Fasnacht" unterstützt Frauen in Not



Ein Bild aus lustigeren Tagen: Die FFF im Feier-Rausch

und ein bisschen Abwechslung freuten, sondern auch Frauen Notlagen unterstützen wollten. Vielfach wurde der Betrag von 10 Euro für Zugang und FFF-Tüte von den mehr als 300 Teilnehmerinnen an der virtuellen Sitzung zum Teil deutlich überschritten. So können sich Mannheimer Frauenhaus, Frauenhaus Heckertstift und das Projekt "Frauen in Not" der Katholischen Frauengemeinschaft (kfd) über je 1.500 Euro freuen. "Wir wollen einfach nur

ein Zeichen setzen für Frauen in besonderen Notlagen. Gerade in Corona-Zeiten sind insbesondere

unterhaltsamen Abend Frauen und ihre Kinder in erhöhtem Maße Ziel von Gewalt häuslicher Frauen, die durch Krankheit, Arbeitslosigkeit oder eine angespannte Familiensituation in Armut geraten sind, in einer sehr schwierigen Lage. Die Auswirkungen bekommen Frauenhäuser und Frauenprojekte zu spüren. Dass wir am Ende dieser besonderen Kampagne einen solchen Betrag den einzel-nen Projekten zur Verfügung stellen können, daran haben wir nicht mal im Traum gedacht", freut sich die Prä-sidentin der Feudenheimer Frauenfasnacht, Irmi Benz.



Zukunftsplanung fürs Alter

"Warum in die Ferne schweifen, wenn das Gute liegt so nah" – dieser Satz, abgeleitet aus Johann Wolfgang von Goethes Vierzeiler "Erinnerung", hat sicherlich seine Berechtigung. Doch wer früher auch schon an später denkt, der formuliert für sich Vorstellungen und Ziele für die kommenden Jahre, um sie Schritt für Schritt umzusetzen. "Über die persönliche Zukunft nachdenken heißt, sich beispielsweise mit diesen Fragen zu befassen: "Wie will ich später einmal wohnen?", "Wie sieht meine finanzielle Absicherung aus?", "Was möchte ich noch dazulernen?" oder "Wie soll meine Freizeitgestaltung aussehen?". Fragestellungen, die auch dabei helfen, sich auf mögliche Veränderungen einzustellen. Doch weil eben auch gilt "Man ist so alt, wie man sich fühlt", sollte man es sich – gerade auch mit Blick auf die späteren Jahre – in jedem Lebensalter gut gehen lassen: Wellness, Beautytage, Fitness, Reisen und soziale Kontakte schaffen Ausgeglichenheit und Wohlbefinden und tragen zur Gesundheit bei.

Gesunde Knochen

brüche, selbst bei kleineren Unfällen, und anhal-Rückenschmerzen sind Anzeichen für Osteoporose, dem sogenannten Knochenschwund, Dabei verlieren die Knochen an Stabilität, werden brüchig. Symptome zeigen sich oft erst im fortge-schrittenen Alter. Deshalb ist Vorbeugung in jungen Etwa die Hälfte der Deut-Jahren wichtig.

Doch auch wer bereits erkrankt ist, kann seine Knochen stärken und die lindern. Durch Muskelaufbau gewinnen die Knochen an Stabilität, Deshalb ist Bewegung bei Osteoporose vorbeugend als im Krankheitsfall ein Muss, Ideal ist zum baut: Das Osteoporoseri-Beispiel gerätegestütztes Krafttraining. Aber auch zügiges Gehen, mehrmals pro Woche für mindestens cium in Form eines Mikro-30 Minuten, hat einen günstigen Einfluss auf die zunehmen.

ALLGEMEIN. Knochen- die Knochen Für eine ausreichende Versorgung sollten Erwachsene täg-lich 1.000 Milligramm Calcium aufnehmen

Gute Lieferanten sind zum Beispiel Milchprodukte, vor allem Käse und Joghurt. aber auch Mineralwasser und Gemüse wie Grünkohl, Spinat, Brok-koli sowie Hülsenfrüchte. schen nimmt nicht genü gend Calcium über die Ernährung auf. Besonders häufig von einem Mangel betroffen sind Senioren, Jugendliche und Menschen, die auf Milchprodukte verzichten.

Der Körper gleicht fehlendes Calcium aus, indem siko steigt. Vorbeugend und im Fall eines Mangels kann es sinnvoll sein, nährstoffpräparates ein

Der Mineralstoff ist der **① Weitere Infos unter** wichtigste Baustoff für www.vitamindoctor.com/

Der MVV Daheim Assistent:

Mehr Sicherheit für alleinlebende Senioren



Die neue Lösung von MVV bietet mehr Sicherheit für Senioren und Angehörige.

MANNHEIM. Auch im fortgeschrittenen Alter selbstbestimmt im gewohnten Zuhause leben - das ist der Dafür wird oft auf ein klassisches Hausnotrufsystem zurückgegriffen, bei dem im Ernstfall eine Notrufzentrale per Knopfdruck verständigt wird. Doch wer hilft bei einem Notfall in den eigenen vier Wänden, wenn der Hausnotrufknopf gerade nicht greifbar ist? Genau hier setzt eine neue Lösung

Energieunternehmens MVV an: der MVV Daheim

Anders als gängige Hausnotrufsysteme ist der MVV Daheim Assistent nicht nur mit einem Notrufknopf, sondern auch mit Bewegungssensoren und magnetischen Türkontakten ausgestattet. Diese registrieren Aktivitäten rund um die Uhr, verzichten dabei aber auf Kame ra und Mikrofon, sodass die Privatsphäre gewahrt bleibt. Mithilfe einer intelligenten

Auswertungssoftware sen sich Abweichungen von vorher festgelegten Tages-routinen erkennen – beispielsweise, wenn sich die alleinstehende Person längere Zeit nicht mehr in der Wohnung bewegt hat oder sie morgens nicht wie üblich aufgestanden ist. Bei Abweichungen von üblichen Tagesroutinen und im Notfall werden Angehörige über eine dazugehörige App sofort per Push-Nachricht auf Smartphone oder Ta blet informiert. Sie können sich anschließend über die MVV Daheim Assistent-App telefonisch mit der Basis station verbinden, um mit der alleinstehenden Person in Kontakt zu treten - ohne diese zum greifen muss. Zusätzlich kann eine Notrufzentrale in das System angebunden Aktuell Interessierte den Daheim Assistenten 99 Tage lang kostenlos testen.

(i) Infos unter



...immer für Sie da!



- detaillierte Beratung
- liebevolle Betreuung umfassende Alltagshilfe

- spezielle Versorgung Vermittlung von div. Dienstleistungen

...das kleine bisschen mehr!

Ambulanter Pflegedienst Rheingold:

24-Stunden-Assistenz



"Wir sehen den Menschen ganzheitlich, als Einheit von Körper, Geist und Seele. Wünsche und Bedürfnisse der Klienten und Angehörigen werden in die aktivierende Pflege mit einbezogen," sagt Geschäfts-führerin Andrea Rhein. Jeder Mensch wird mit seinen Stärken, Neigungen und Schwächen angenommen. Dabei spielen seine Nationalität, politische Einstellung, sozialer Rang, sein Alter und

Glaube keine Rolle. Zum bestehenden Angebot der Grundpflege und hauswirt-Versorgung schaftlichen Behandlungspflege und Integrationsbegleitung für Kinder mit besonderem Hilfebedarf hat der Pflegedienst in 2020 mit der 24-Stunden-Assistenz ein neues Unter-stützungsangebot ergänzt. Dabei handelt es sich um die Begleitung von Menschen mit Handicap, damit diese

ben führen können. Arbeit, Studium und ein erfülltes kulturelles Leben sind auch für Menschen mit einem Handicap möglich und vor allem wichtig. Die flexible Form der Rundumbetreu-ung stellt eine Alternative zum Pflegeheim dar, bei der Selbstbestimmung und Selbstgestaltung des Lebens großgeschrieben sowie gleichzeitig Sicherheit und Versorgung gewährleistet werden. Ein selbstbestimmtes und würdevolles Leben im eigenen Rhythmus und ganz nach den eigenen Vor stellungen zu führen, ist mit der 24-Stunden-Assistenz von Pflegedienst Rheingold kein Problem. Dafür wird gemeinsam mit dem Klienten Unterstützungsbedarf der ermittelt. pm/red

eigenverantwortliches Le-

f) Infos unter www. ein selbstbestimmtes und pflegedienst-rheingold.de





Die besten Jahre genießen

Von der Vorsorge bis zur Versorgung

DEVK im Spiegel der Zeit:

Alle für einen - einer für alle

NECKARAU. Seit 135 Jahren sichern die DEVK Versicherungen das Leben der Menschen gegen die Risiken des Alltags ab. Mit der Erfindung der Eisenbahn beginnt im 19 Jahrhundert eine Verkehrsrevolution. Das neue Transportmittel ist so erfolgreich, dass die Belegschaft der deutschen Eisenbahnen bis 1873 auf 234.000 Beschäftigte wächst. Die Arbeit ist lebensgefährlich. soziale Absicherung gibt es nicht Die Fisenhahner kümmern sich selbst darum: Unter dem Motto "Alle für einen – einer für alle" gründen sie eine Sterbekasse und Hilfsvereine. sind wir mit dem eigenen Kfz www.rainer-kettler.devk.de

Daraus resultiert die heutige DEVK. Mittlerweile vertrauen rund vier Millionen Kunden in allen Sparten auf den Versicherer. Seit 2018 leitet Rainer Kettler zwei DEVK-Agenturen in Mannheim und Edingen Neckarhausen. Sein Anliegen ist es, Kunden eine kompe tente, seriöse und nachhaltige Beratung zu bieten. Sein Team und er nehmen sich viel Zeit für den persönlichen Kontakt und sind auch im Schadenfall immer ein direkter Ansprechpartner vor Ort. "Heute ist das Hauptverkehrsmittel nicht mehr die Eisenbahn. Häufig

unterwegs", sagt Kettler. So tritt die DEVK Kfz-Versicherung mit Parkschadenschutz ein, wenn mal der Lack ab ist. Parkschäden werden dank Smart Repair ruckzuck repariert, es gibt satte Rabatte ab zwei weiteren DEVK-Verträgen und 15 Prozent Starterbonus auf den Telematiktarif. "Vereinbaren Sie einen Termin mit uns. In unseren Geschäftsstellen sind wir auch in den jetzigen Zeiten gerne für Sie persönlich vor Ort oder telefonisch erreichbar", so

1 Infos unter

Fit und aktiv bleiben

Hilfe bei Inkontinenz kann den Alltag erleichtern

ALLGEMEIN. Wenn die Blase schwächelt, entwickeln Betroffene oft einen hohen Leidensdruck, bevor sie einen Arzt oder Facharzt mit ihrem Problem aufsuchen. Passende Ansprechpartner sind Urologen, Gynä-kologen und Proktologen. In Kontinenz- und Beckenbodenzentren arbeiten Ärzte fachübergreifend, um den Betroffenen das Leben zu erleichtern. Sicherheit hei Blasenschwäche geben zudem Inkontinenz-Produkte Denn niemand muss sich in seinen Aktivitäten einschrän-

Hilfsmittelverzeichnis des Spitzenverbandes der gesetzlichen Krankenkasse (GKV) gelistet sein. Anders als Präparate aus dem Supermarkt oder der Drogerie unterliegen sie dadurch strengen Qualitätsrichtlinien. Hersteller, deren Hilfsmittel vom Arzt verschrieben werden können, stehen also nicht nur im Wetthewerh mit der Konkurrenz, sondern sind zudem an klare gesetzliche Vorgaben Versicherten. Denn die können

ken lassen. Auf Rezept erhält-liche -Produkte müssen im Produkte auf Rezept wirklich hochwertig und sicher sind. Die Standardversorgung befindet sich bereits auf einem ho-hen Niveau. Trotzdem können nicht alle Bedürfnisse durch die gesetzliche Regelversorgung abgedeckt werden: Wer etwa besonders aktiv und mobil ist oder ein größeres Hygienebedürfnis hat, ist möglicherweise mit Komfortprodukten besser beraten. Die Differenz zwischen der medizinisch notwendigen und der sogenannten Wunschversorgung muss allerdings

selbst getragen werden. Betroffene sollten sich entsprechend beraten lassen. "Ziel ist es, durch eine exakte Analyse der individuellen Situation ein perfekt zugeschnittenes Produktpaket zu finden", sagt Detlef Röseler, Geschäftsführer von Ontex, einem von mehreren Herstellern, die ihre Inkontinenz-Produkte auf dem deutschen Markt anbieten. pm/pbw

() Allgemeine Informationen zum Thema selbsthilfe.com





Lindemaier OHG

Hauptvertretung der Allianz Hauptstraße 102a 68259 Mannheim vertretuna.lindemaier@allianz.de www.allianz-lindemaier.de

06 21.79 61 79 0 15 25.4 57 88 69 **20 (ii)** (f)

Allianz (II)

Mehr Power für Ihr Training Erschöpfung, Mangel und in pflanzlichen Lebensmit-

ALLGEMEIN. Ob Joggen, Schwimmen oder Fahroder radfahren: Regelmäßiger Ausdauersport ist gesund, stärkt das Herz-Kreislauf-System und sorgt dafür, dass wir uns wohlfühlen. Doch für Sportler ist nicht Konditionstraining wichtig, sondern auch der Schutz der Muskeln und ausreichend Regeneration. Bei anhaltender Belastung benötigt der Körper viel Flüssigkeit, Vitamine und

Muskelschmerzen Körperliche Anstrengung

führt zur vermehrten Bildung von sogenannten frei-en Radikalen. Werden diese nicht unschädlich gemacht. kann das die Körperzellen schädigen. Man spricht dann von oxidativem Stress. Antioxidantien, wie Vitamin C und E, die Mineralstoffe Selen und Zink sowie das Coenzym Q10 sind Stoffe, die freie Radikale abfangen. Diese An-Mineralstoffe, sonst drohen tioxidantien sind vor allem

teln wie Obst, Gemüse und hochwertigen Pflanzenölen enthalten. Eine ausgewogene und abwechslungsreiche Ernährung reicht der Regel aus, um den Körper ausreichend mit Vitaminen und Mineralstoffen zu versorgen. Allerdings kann der Bedarf bei Sportlern erhöht sein. Vor allem im Leistungssport können zusätzliche Antioxidantien in einer Dosierung, die speziell auf die Bedürfnisse von Sport-

lern abgestimmt ist, vor Muskelschäden Gegen Muskelkater haben sich Omega-3-Fettsäuren hewährt Sie wirken Entzündungsprozessen im Körper entgegen und können so die Schmerzen lindern. Eventuell kann ihre Einnahme in Form von Mikronährstoffpräparaten sinnvoll sein.

unabhängigen Wissensportal

Allianz Hauptvertretung Lindemaier:

Info-Veranstaltung online buchen

Rechtsanwalt Michael Ramstetter:

MANNHEIM. Zur Zukunftsplanung im Alter gehört die Absicherung der bereits vorhandenen sowie der Aufbau von neuer Liquidität. Aber wohin mit dem Geld? Negativzinsen bedrohen die Liquidität, Verwahrgebühren bestrafen den Sparer und die Inflation trägt ihr Übriges dazu bei, dass das Vermögen immer weniger wert sein wird. Aber was ist die Alternative? Werfen Sie einen Blick auf die Allianz Aktiv Depots. Viele Kunden würden gerne

einen Teil ihres Vermögens zu festen Zinsen, den anderen Teil mit höheren Renditechancen am Kapitalmarkt anlegen – zum Beispiel in Aktien- oder Rentenfonds, Attraktive Zinsen sind aktuell jedoch kaum zu finden. Und es stellt sich immer die Frage, ob jetzt der richtige Zeitpunkt ist, um in den Kapitalmarkt einzusteigen. Häufig ist es ratsam. schrittweise vorzugehen.

Zum zehnjährigen Jubiläum der beliebten Vermögens-verwaltung Allianz Aktiv De-

pots erhalten Kunden ein besonderes Angebot, um ihr Geld zu festen Zinsen und mit attraktiven Renditechancen anzulegen - mit dem neuen Kombiprodukt Allianz Aktiv&Zins Timing. Sie möchten monatlich etwas zur Seite legen fürs Alter? Sie möchten sich weder auf Laufzeit noch Sparrate festlegen? Sie möchten einen Einmalbeitrag ohne Strafzinsen anlegen? Mit den Allianz Aktiv Depots bleiben Kunden flexibel und kommen jederzeit an ihr Geld. Bei der

Online-Informationsveranstaltung an Fronleichnam, 3. Juni, um 11 Uhr (Anmeldung per E-Mail, Teilnahme per zugeschicktem Link) erfahren Interessenten mehr über dieses Produkt. Ein persönlicher Zugang zur Online-Kalkulation kann auch per E-Mail an claudia.lindemaier@ allianz.de beantragt werden. pm/red

1 Infos unter https:// vertretung.allianz.de/ vertretung.lindemaier/





- Krankenhausbesuch
- Behinderten-WC im EG

ERBRECHT BETREUUNGSRECHT VOR SORGEVOLL MACHTEN PATIENTENVERFÜGUNGEN TESTAMENTSVOLLSTRECKUNGEN

Eastsite VIII, Konrad-Zuse-Ring 30 | 68163 Mannhe Telefon (06 21) 71 60 90 | Telefax (06 21) 7 16 09 31 meine Katze, um meine Wohnung und letztlich um mich und meine Angelegenheiten, wenn ich einmal auf Grund einer Krankheit oder eines Unfalls plötzlich all dies nicht mehr selbst erledigen kann? Wen kann ich für diesen Fall im Wege einer Vorsorgevollmacht bevollmächtigen und

verdrängen sie dann verständlicherweise sehr schnell wieder, bis es häufig zu spät ist. Mit einer bei Zeiten getrof-fenen anwaltlichen Vorsorgeregelung können für den Fall der Fälle auch alleinstehende Menschen die Einrichtung einer staatlichen Betreuung für ihre Person vermeiden und so weiterhin selbstbestimmt leben und in allen ihren Ange-

mert sich um meinen Hund, sich viele Alleinstehende und durch die Bevollmächtigung einer Vertrauensperson, verbunden mit der Bevollmächtigung eines Rechtsanwaltes als Unterstützungs- und Kontrollbevollmächtigten. Falls keine Vertrauensperson vorhanden ist oder diese durch örtliche Entfernung oder berufliche Tätigkeit eingeschränkt ist, kann auch ein auf die anwaltliche Vorsorgeregelung spezialisierter Rechtsanwalt allein Belastungen überhaupt zu- legenheiten selbstbestimmt oder neben einer Vertrau-

mächtigt werden. Durch vorweggenommene konkrete und vertraglich festgelegte Handlungsanweisungen für den Fall der eigenen Hand-lungsunfähigkeit wird der Wille des Vollmachtgebers im Vorfeld im Rahmen der anwaltlichen Vorsorgeregelung verbindlich festgelegt.

1 Infos unter www. kanzlei-ramstetter.de und www.dvvb.de



Online-Tool "Lebenserwartungsrechner"

ALLGEMEIN. Die Lebenserwartung liegt in Deutschland für Männer aktuell bei 78,6 Jahren. Frauen werden mit 83.4 Jahren fast fünf Jahre älter. Doch diese Zahlen sind reine Durchschnittswerte. Wer einen ungesunden Lebensstil pflegt, erhöht das persönliche Risiko, früher zu versterben. Mit dem Lebenserwartungsrechner des Deutschen Instituts für Altersvorsorge lassen sich mit wenigen Eingaben und Klicks persönliche Prognosen anstellen. Der Rechner ist kostenfrei, die Daten werden anonymisiert. Neben dem Spaßeffekt verfolgt das Tool einen konkreten Zweck: Da die gesetzliche Rente häufig nicht ausreicht, um den Lebensstandard im Ruhestand zu halten, wird empfohlen, privat vorzusorgen. Dafür ist es hilfreich zu wissen, wie hoch die Lebenserwartung vermutlich ausfällt.

• Lebenserwartungsrechner unter www.wie-alt-werde-ich.de

Lebenslanges Lernen

steht hoch im Kurs

zent der über 50-Jährigen in Deutschland sind bereit, sich noch einmal auf einen neuen Beruf beziehungsweise eine neue Tätigkeit einzulassen. Lediglich 29 Prozent können nicht vorstellen. Das ergaben die Befragungen zur über 50-Jährigen bereit, sich DIA-Studie 50plus, die ein noch einmal beruflich weiumfangreiches Kapitel zum Thema "Beruf und Bildung" enthält. Die berufliche Mobilität verändert sich aller-Alter etwas. Auf die Frage, ob sie auch mit über 50 Jahren noch zu einem Berufs- oder Tätigkeitswechsel bereit wären, antworteten unter den Befragten, die dieses Alter noch nicht erreicht haben, 52 Prozent mit la

"Es macht also durchaus einen Unterschied, ob ein solcher Wechsel in jüngeren Jahren hypothetisch angenommen oder mit den Erfah-Klaus Morgenstern, Sprecher des DIA, zu diesen Befragungsergebnissen hinzu, die Meinungsforschungsinstitut INSA Consulere im stern.

ALLGEMEIN. Knapp 40 Pro- Auftrag des DIA ermittelt worden sind. Anders als viele andere Altersstudien befragt die DIA-Studie 50plus auch jüngere Altersgruppen, um deren Sicht aufs Alter und auf Ältere ebenfalls zu erfassen. sich das ab 50 überhaupt Mit 63 Prozent sind außerdem nahezu zwei Drittel der terzubilden. Dabei gibt es einen klaren Zusammenhang mit dem Einkommen. Je hö her es ausfällt, desto größer dings mit zunehmendem ist die Neigung, von Berufs wegen noch einmal in ein Lehrbuch zu schauen. Selbst in der Einkommensgruppe unter 1.000 Euro signalisierten immerhin 54 Prozent aller Befragten eine solche Bereitschaft. Bei einem Einkommen über 4000 Furo sind es sogar 79 Prozent.

"Lebenslanges Lernen wird demnach von einer Mehrheit der Bevölkerung als selbstverständlich angesehen. rungen im fortgeschrittenen Darauf müssen sich Unter-Alter beurteilt wird", fügt nehmen und Bildungseinrichtungen aller Art einstellen und auch entsprechende Angebote vorhalten und unterbreiten", erklärt Morgen

Rund ums Rad:

E-Bikes erhöhen die Mobilität

WALLSTADT. Die Firma verständlich möglich. Mit Nutzer bei, sondern stellen Rund ums Rad GmbH ist einem neuen Vehikel ge- bei steigendem Bewusstsein eine bekannte Anlaufstelle, wenn es um die Reparatur oder Neuanschaffung von Fahrrädern geht. Kunden erhalten im Fachgeschäft von Michael Schlosser stets eine umfangreiche, fach-kundige Beratung; auch Probefahrten sind selbst-

nießen Käufer zusätzlichen Service und professionelle Wartung. Mittlerweile hat sich der Betrieb auf E-Bikes spezialisiert, die sich wach-sender Nachfrage erfreuen. Sie tragen nicht erst in fort-geschrittenem Alter zu einer höheren Mobilität ihrer

für den Klimaschutz gerade innerorts eine Alternative zum Auto dar. Beratung und Verkauf von E-Bikes finden unter Corona-Bedingungen

() Infos unter www rundumsrad-gmbh.de

Optik Siegert:

Biometrische Gleitsichtgläser

FEUDENHEIM.

wünscht sich nicht eine Gleitsichtbrille, die speziell zu den eigenen Bedürfnissen und Sehgewohnheiten passt? Gerade im Zeitalter der Digitalisierung wach-sen die Sehanforderungen und es braucht passende Lösungen. Optik Siegert ermöglicht daher seinen Kunden eine professionelle Analyse ihrer individuellen Sehbedürfnisse und fertigt dann das perfekte Glas. B.I.G. Vision® kombiniert die Augenglasbestimmung mit und den Zwischenbereich.

Wer der patentierten DNEve® Scanner-Vermessung von Rodenstock durch den Ontiker. Diese bahnbrechende Technologie vermisst mehr Parameter des Kundenauges als ieder andere Brillenglashersteller. Der erstellte extrem umfangreiche bio-metrische Datensatz wird während des Produktionsprozesses digital in jedes Brillenglas übertragen. So entstehen individuell unterschiedlich große Sehbe-reiche für die Ferne, Nähe

ie nach Anforderung, Die Gleitsichtgläser können so optimal auf den persön-lichen Lebensstil angepasst werden und der Kunde profitiert von höchster Bildstabilität und einer hohen Spontanverträglichkeit ohne Verzeichnungen - für natürliches Sehen Kompromisse, ob im Alltag. im Beruf, beim Sport und natürlich auch in ieder Sonnenbrille mit Stärke.

() Infos unte www.optik-siegert.de

Zahnarztpraxis Rüdiger Kraft:

Feste Zähne an einem Tag



FEUDENHEIM. Es ist kein Einzelfall! Viele Patienten beklagen Lockerungen ihrer Zähne bis hin zum Zahnverlust. Daher besteht oft der Wunsch nach dauerhaft festen, schönen und gesunden Zähnen. Denn wer möchte nicht wieder sorgenfrei zubeißen und ein strahlendes Lächeln präsentieren? Die Sky Fast and Fixed Methode ist ein Behandlungskonzept mit Implantaten, bei dem dieser Wunsch an nur einem Tag Realität werden kann. Vorausgesetzt, der Behandlung chen vollständig integriert

geht eine entsprechende Planung voraus. Hierfür wird anhand einer dreidimensionalen Röntgenanalyse die individuelle Kiefersituation ausgewertet und die Positionierung der Implantate festgelegt. Am Tag des Eingriffs werden dann die geplanten Implantate gesetzt. Danach wird ein vom Labor gefertigter temporärer Zahner-satz fest an den Implantaten temporärer Zahnerbefestigt. Diese Ersatzzähne verbleiben im Mund, bis sich die Implantate im Kieferkno-

haben. Sie sind voll funktionsfähig und ermöglichen ihrem Träger einen ganz normalen Alltag. Nach einer Übergangsphase von vier bis Monaten wird ein fina ler Zahnersatz eingebracht. Sollte Ihr Interesse geweckt worden sein, vereinbaren Sie einfach einen Beratungstermin in der Zahnarztpraxis von Rüdiger Kraft in der Hauptstraße 77

nfos unter www.ruedigerkraft.de

Über 30 Jahre

E-Bikes Wir wissen worauf es ankommt. Der Verkauf findet statt

Verkauf und Beratung unter Einhaltung der Coronaregeln!

Auch nach dem Kauf gehören professioneller Service und Wartung automatisch dazu Telefonische Terminabsprache für Fahrradreparaturen empfohlen

> Mosbacher Str. 21 • 68259 Mannheim 0621-702093 • info@rundumsrad-gmbh.de



Haus & Grund®

Mannheim



Kompetenz Mietvertrag

Modernisierung



B

Haus-, Wohnungs- und Grundeigentümer-Verband Mannheim e.V.

M 6, 16 · 68161 Mannheim Telefon: 0621-127370 www.hug-mannheim.de



letzt einlösen bis 15.07.2021 FÜR BIOMETRISCHE GLEITSICHTGLÄSER 50 € GUTSCHEIN VON RODENSTOCK
Nähere Informationen bei uns im Geschäft

OPTIK SIEGERT



BRILLEN + KONTAKTLINSEN SPORTBRILLEN + SONNENBRILLEN Hauptstraße 78 · Mannheim-Feudenheim Tel.: 06 21 / 79 20 56 · www.optik-siegert.de

Mit Superkräften gegen Krebs Ihre Spende hilft!

Deutsche Leukämie-Forschungs-Hilfe AKTION FÜR KREBSKRANKE KINDER Ortsverhand Mannheim e V

Sparkasse Rhein Neckar Nord DE93 6705 0505 0038 0038 01 • MANSDE66XXX



ZAHNIMPLANTATE: FEST UND DAUERHAFT.

DAS NEUE LEBENSGEFÜHL!

Feste Zähne an einem Tag - auch von Ihrem Zahnarzt Mitten in Feudenheim.

Kommen Sie und lassen Sie sich beraten!

Zahnarztpraxis Rüdiger Kraft

Hauptstraße 77 68259 Mannheim-Feudenheim

0621 - 79 77 11 0621 - 79 92 784 M info@ruedigerkraft.de www.ruedigerkraft.de





Im Herzen von Feudenheim

Die besten Jahre genießen



Ihre Immobilie ist mehr als nur vier Wände Sie ist ein Zuhause und steckt voller Erinnerungen.

Wir helfen Ihnen bei Ihrem Vorhaben mit unserem immobilien wirtschaftlichen und bankkaufmännischen Hintergrund und bieten Ihnen bei Ihrem Immobilienverkauf oder der Vermietung eine professionelle Betreuung.

Lernen Sie uns bei einem unverbindlichen Beratungs-gespräch kennen. Wir freuen uns auf Sie!





Floßwörthstraße 8 • 68199 Mannheim 0621 / 700 184 0 • www.draht-christ.com





Huther Immobilien

COMMERCIAL | MANNHEIM | HEIDELBERG

30 Jahre Huther Immobilien!

in der Immobilienbranche der Rhein-Neckar-Region

sen Sie den **aktuellen Marktwert** Ihrer Immobilie ermitte

Kontaktieren Sie uns!

Wir sind seit 30 Jahren Ihr Immobilienexperte





berberich & egner Immobilien:

Beratung bei neuen Lebensplänen

MANNHFIM. Wohneigentum bringt viele Freiheiten. Im Alter kann es iedoch zur werden, denn Wohnbedürfnisse ändern sich mit den Lebensumständen. Mit dieser Thematik haben Immobilienmakler in Mannheim und Umgebung regelmäßig zu tun; Petra Berberich und Nina Egner-Zegert nehmen sich in jedem einzelnen Fall viel Zeit. um eine optimale Lösung zu finden Fin Zuhause steckt Erinnerungen und Emotionen. Eigentümer haben viele Jahre dafür gear beitet, haben hier vielleicht ihre Familie gegründet und ihre Kinder großgezogen. Vielleicht sind sie aber auch alleinstehend, gesundheitschränkt und das Haus oder

die Immobilie einfach nicht, dem ganzen Weg des Immobarrierefrei. Wie auch immer die Situation aussieht, über kurz oder lang stellt sich die Frage: Wie soll es weitergehen? Welche Lösungen gibt es und welche ist die beste? Gemeinsam entwickelt berberich & egner Immobilien einen Plan und berücksichtigt dabei die persönlichen Wünsche, um bestmögliche Verkaufserlöse zu realisieren. "Wir begleiten Sie auf

bilienverkaufs und bleiben an Ihrer Seite", versprechen Inhaberinnen. trauen Sie auf zwei Mannheimerinnen, die seit Jahren in der Metropolregion er folgreich sind und sich hier zuhause fühlen. Wir freuen uns darauf Sie persönlich kennenzulernen!" nm/red

1 Infos unter www.berberich-egner.de



Draht Christ: Alles aus einer Hand

NECKARAU. Der Name Draht Christ steht seit über 140 Jahren für Oualität, Ser-Zuverlässigkeit und Tradition. Das 1879 gegründete Unternehmen ist ein zuverlässiger Partner für alle Kunden aus Industrie, Handel und Gewerbe, öffentlicher Hand und dem privaten Bereich. Die Abteilung Handel ist die kompetente Anlaufstelle rund um den "Draht". Vom Zaun über das Tor bis zum Zubehör erhalten Interessenten alle wichtigen Informatio-

Schlosserei Gestalt an, zum Beispiel Rankanlagen, Ran-Gabionen, Ziersäulen oder Sonderlösungen für die Grundstücksgestaltung. Alles aus einer Hand bekommen Kunden in der Abteilung Zaunbau, vom Vor-Ort-Termin über das Angebot bis zur Montage. Vom klassischen Gartenzaun bis hin zu speziellen Ausführungen für Kindergärten oder Spielplätze bietet Draht Christ in der Floßwörthstraße 8 für alle Ansprüche die passende Individuelle Wünsche Lösung. Neben Qualitäts-

nehmen in der eigenen merkmalen wie hohe Stabilität und Korrosionsschutz ist auch eine große Farbwahl möglich. Montag bis Donnerstag von 7 bis 16.30 Uhr und Freitag von 7 bis 15 Uhr stehen freundliche Mitarbeiter am Telefon oder für ein persönliches Gespräch gerne zur Verfügung. Der Mustergarten ist auch außerhalb der Öffnungszeiten zur Besichtigung frei zugänglich.

pm/red

1 Infos unter www.draht-christ.com

Barrierefreie

Badsanierung

ALLGEMEIN. Wer schon in große jungen Jahren beim Haus-bau oder im Zuge einer Badsanierung ein zukunftstaugliches Wohnumfeld schaffen möchte, sollte sein Bad barrierefrei gestalten. Denn für Senioren oder bewegungseingeschränkte Personen ist selbstbestimmtes Wohnen im gewohnten Umfeld meist nur möglich wenn das Bad nutzbar ist. Aus diesem Grund fördert der Staat über die KfW weiterhin altersgerecht gestaltete Badezimmer über Zuschüsse (Programm 455-B) oder über zinsgünstige Darlehen (Kredit 159). Ein bariedoch nicht nur für Senioren sinnvoll. "Auch jüngere Bauherren und die sogenannten "Best Ager" achten häufig bei der Badsanierung darauf, dass das neue Bad funktional alle Voraussetzungen erfüllt, die an barrierefreie Bäder gestellt werden", wie Andreas Bever, Fliesenlegermeister und Vorstandsmitglied des Fachverbands Fliesen und Naturstein, erläutert, "In Bezug auf Fliesen bietet eine rutschhemmende Oberfläche Stand- und Trittsicherheit; und ein qualifizierter Fachhandwerker realisiert eine optisch und funktional perfekte, bodeneben begehbare Dusche. In Bezug auf den Designanspruch ist eine barrierefreie Badgestaltung überhaupt kein Problem, denn im Kern geht es um ausreichend

Bewegungsflächen, die sich mit einer modernen, großzügigen Badgestaltung bestens vertragen."

Zu den Anforderungen an barrierefreie Bäder gehören im Privatbau neben einer bodenebenen Dusche und einem unterfahrbaren ein schwellenloser Zugang zum Bad, breite Türen sow großzügige Bewegungsflä-chen vor dem Waschbecken-, Dusch- und WC-Bereich, Auf dem Badboden sowie in der bodenebenen Dusche sorgen rutschhemmende Fliesen für Stand- und Trittsicherheit. Deutsche Markenher steller führen abgestimmte Wand-Boden-Sortimente, in denen sich Bodenfliesen in unterschiedlichen hemmungsklassen finden. Stilistisch passt das aktuelle Oberflächen-Design in die verschiedensten Badwelten – vom puristischen Großformat im Betonlook über zeitloselegante Natursteininterpretationen bis zu historischen Dekoren und Feinsteinzeug im Zementfliesen-Look. Pro fessionelle Unterstützung bei der Planung und eine bis ins Detail perfekte Umsetzung bieten zahlreiche Meister- und Innungsbetriebe des Fliesenlegerhandwerks, die sich auf das Thema spezialisiert ha-

akz-o/red

 Mehr Infos unter www.deutsche-fliese.de

Live Online-Veranstaltung

NULLZINSPOLITIK — AUSWIRKUNGEN AUF DIE IMMOBILIENPREISE

Donnerstag, 17. Juni 2021, 18 Uhr

Prof. Dr. Hartmut Walz (Verhaltensökonom, Hochschuldozent und Autor) geht live auf diese Thematik ein. Ihre Fragen sind willkommen.





Kostenlos. Jetzt anmelden unter www.kuthan-immobilien-akademie.de

KUTHAN **IMMOBILIEN**

IMMOBILIENWISSEN AKTUELL

Für Rückfragen: Telefon 0621 - 65 60 65



Heute schon an morgen denken

Kurzzeit- und Verhinderungspflege im **Curata-Seniorenwohnzentrum Albert-Schweitzer**

rona-Pandemie hat sich die Bedeutung der Pflegeberufe in der Öffentlichkeit sehr deutlich gezeigt und das Bewusstsein für Systemrelevanz des verschärft. Pflegeberufs Die Einschränkungen und rungspflege ist gerade in sagt Auswirkungen der Corona-Pandemie sind eine große

Herausforderung

gleichermaßen. Im Curata-Seniorenwohnzentrum Albert-Schweitzer finden und Hilfe bei der Bewälti-gung ihrer aktuellen Leder Kurzzeit- und Verhindeeiner Ausnahmesituation roße wie der Corona-Pandemie Seniorenwohnzentrum Al-und für viele pflegende Ange- bert-Schweitzer gehört seit

terstützung. "Hier hat sich betreiber Curata Care Holgezeigt, dass wir mit unserer Expertise Entlastung auf Zeit schaffen können. ambulante Dienste ver-Ein Angebot, das wir auch fügt. Der Seniorenwohn-Menschen Unterstützung auf Zeit schaffen können. in Zukunft als wichtigen benssituation. Das Angebot Beitrag sehen und mit hoher Nachfrage rechnen", Einrichtungsleiter Johannes Heininger, Das

SCHWETZINGERSTADT. treffen alle Generationen hörige eine wertvolle Un- 2018 zum Berliner Pflegeding, die deutschlandweit über 43 Einrichtungen und zentrum Albert-Schweitzer hat eine Kapazität von 70 Betten in Einzel- und Doppelzimmern.

fill Infos unter



WM Liftsysteme:

Damit es aufwärts geht

man in seinen vier Wänden bleiben, auch wenn das Alter die Mobilität einschränkt. Dafür gibt es heute viele technische Hilfsmittel, die es vereinfachen, speziell Höhenunterschiede durch Treppen und Absätze zu überwinden. Egal ob nen für Unterschiede von gigen Firmen, die den Markt **1 Infos unter**Treppenlift, Hebebühne 20 Zentimeter bis zu 5,5 Me-kennen und über die ganze **www.wm-lift**

fahren können und sich ganz auf die örtliche Situation anpassen, mit Hebebüh-20 Zentimeter bis zu 5,5 Me-

WALDSEE. Gerne möchte oder Aufzug: Heute ist tech- ter. Auch der nachträgliche nisch alles machbar. Und Einbau von Aufzügen im In-das sogar durch staatliche nen- als auch Außenbereich Förderprogramme unter- stellt heute keine besondere Mit Treppenliften, Herausforderung mehr dar. die bis 70 Prozent Steigung Regionale Anbieter können die passende Lösung erarheiten Lassen Sie sich heraten von herstellerunabhän

Palette der technischen Produkte verfügen. Bitten Sie immer um ein schriftliches Angebot, bevor Sie sich entscheiden. Schlafen immer erst einmal über das Angebot, bevor Sie zusa-

www.wm-liftsvsteme.de

Internationaler Tag der Pflege

Caritas und Diakonie zur Bedeutung stationärer und ambulanter Angebote

MANNHEIM. Pflege muss bezahlbar bleiben. Den Internationalen Tag der Pflege am 12. Mai nahm die Caritas zum Anlass, eine Reform de Pflegeversicherung zu for-dern, um Betroffene zu entlasten und gleichzeitig faire Löhne für die Pflegekräfte sicherzustellen. "Die steigende an pflegebedürftigen Menschen zu versorgen, ist eine Zukunftsaufgabe für die ganze Gesellschaft", sagt Regina Hertlein, Vorstandsvorsitzende des Caritasverbands Mannheim. "Es braucht eine gute und faire Entlohnung. um dauerhaft gutes Persona zu finden und zu halten." Der Caritas-Tarif garantiere vergleichsweise gute Gehälter owie verschiedene Zulagen, Urlaubsgeld, Jahressonderzahlungen und eine Betriebsrente. Das Problem: Jede Tarifsteigerung geht zu Lasten der Pflegebedürftigen, da der Anteil, den die Pflegekassen übernehmen, gesetzlich gedeckelt ist. Der Eigenanteil, den die Pflegheimbewohner leisten müssen, steigt somit kontinuierlich. "Wir müssen



Eine Pflegerin misst einer Bewohnerin im Caritas-Seniorenzentrum Maria-Scherer-Haus den Blutdruck

aber das kann nicht nur zu Lasten der Pflegebedürftigen gehen. Wir brauchen einen höheren Beitrag der Kassen", so Hertlein. Eine Erklärung der Caritas zum Tarifvertrag in der Altenpflege ist unter https:// www.caritas.de/fuerprofis/ fachthemen/gesundheit/dertarifvertrag-in-der-altenpfle-

ge-komm nachzulesen.
Die Diakonie-Sozialstation Mannheim lenkt den Blick auf die Leistung der ambulanten Pflegedienste und zieht zum

Geld in die Pflege stecken. Bilanz: Im Corona-Jahr ist die Nachfrage nach Unterstüt-zung im Haushalt und pflegerischer Versorgung, sowie die Anzahl an Beratungsgesprächen demnach zunächst rückläufig gewesen, hat sich dann aber wieder erholt. Der rückläufige Trend hing mit der Angst vor Ansteckung zusammen. Der Bedarf an Hilfeleistungen im Bereich Haushalt, insbesondere beim Einkauf von Lebensmitteln, stieg, da Menschen trotz Corona auf die alltäglichen Dinge des

Mannheim steht fest: Es braucht qualifiziertes Fach personal, um in Zeiten akuten Personalmangels gegenzusteuern, menschenwürdige Pflege möglich zu machen und zu Pflegende dabei zu unterstützen, so lange wie möglich selbstbestimmt in den eigenen vier Wänden zu wohnen". Vordringlich sei die Aufwertung und bessere Vergütung des Pflegeberufs. Es müsse in Ausbildungska-pazitäten und verbesserte Arbeitsbedingungen für das Pflegepersonal investiert werden. "Ein reibungsloser Ablauf in unserer Sozialstation und die Pflege und Versorgung unserer Kunden nach Plan funktioniert nur, wenn es keinen personellen Engpass gibt sagt Jessika Tirandazi, Geschäftsführerin der Diakonie Sozialstation Mannheim Der erste Schritt in diese Richtung sei mit der Verabschiedung Pfleaeberufeaesetzes zum 1. Januar 2020 gemacht. Kern des Gesetzes ist die Einführung einer dreijährigen be-

© Caritas/Archivbild vor Corona Internationalen Tag der Pflege Lebens angewiesen sind. Für ruflichen Ausbildung. red/pbw

Rechtsanwalt Bernd Kieser:

Warum nicht jede Patientenverfügung wirksam ist

NECKARAU/RHEINAU. Auch wenn der Gesetzgeber betont, der Wille des Patienten sei am Lebensende der wichtigste Maßstab für das Handeln der Ärzte: Dass Patientenverfügung wirksam ist, kann niemand garantieren. Vor allem beim Schriftstück Marke Eigenbau kann einiges schiefgehen. Einer der häufigsten Fehlerquellen sind schwammige

ben." Er hat damit zwar zum Ausdruck gebracht, dass er sich einen würdevollen Tod wünscht. Hilfreich sind solche Allgemeinplätze allerdings nicht. Ohne eine klare Aussage, welche Therapien in der konkreten Situation abgelehnt werden, steht zu befürchten, dass im Ernstfall doch wieder andere entscheiden, welche medi-

te, sondern in Ruhe ster- und der mutmaßliche Wille gegebenenfalls in einem Gerichtsverfahren ermittelt. Ob dabei jedoch auch wirklich das Ergebnis herauskommt, das sich der Kranke ge wünscht hat, kann niemand mit Gewissheit sagen. Nur wenn die Patientenver

fügung klar und eindeutig formuliert ist, ist sie für den Arzt bindend. Das Gesetz schreibt auch vor, dass der Aussagen, wie "ich verab- zinischen Maßnahmen er- Abbruch oder die Nichtscheue die Apparatemedizin, weshalb ich nicht an Formulierungen wird die PaSchläuchen hängen möch- tientenverfügung ausgelegt Genehmigung durch das www.kanzlei-

Betreuungsgericht bedarf, sofern zwischen Bevoll-mächtigtem/ Betreuer und behandelndem Arzt hierüber kein Einvernehmen zu erzielen ist. Hier hat das Ge-richt einen Verfahrenspfleger zu bestellen, es sei denn, der Vollmachtgeber hat eine fachkundige Person seines Vertrauens in seiner Vorsorgevollmacht als Verfahrens bevollmächtigten bestellt

Telefon: 06202-708-0 E-Mail: kontakt@ho-s

E-Mail: kontakt@bo-seniorenzentrum.de www.bo-seniorenzentrum.de

www.kanzlei-khn.de



Augenlicht RETTER gesucht!/



Mit Herz

Kompetenz

Bundeswehr erweitert Bildungscampus

Vier neue Unterkunftsgebäude fertiggestellt / Weiterer Ausbau geplant



en Unterkunftsgebäude aus der Luft

NEUOSTHEIM/SECKENHEIM.

An ein rauschendes Fest war wegen der Pandemie zwar nicht zu denken. Doch so völlig sang- und klanglos sollte die Einweihung für vier neue Unterkunftsgebäude auf dem Bildungscampus der Bundeswehr in Mannheim (BizBw) dann auch nicht über die Bühne gehen. Christoph Reifferscheid, Präsident des Bildungszentrums, hatte daher sämtliche Gäste zu einem Webex-Meeting eingeladen, in das als besonderes Element eine symbolische Schlüssel-übergabe vor Ort eingefügt

Dabei wanderte der Schlüssel vom Staatlichen Hochbauamt über drei Stationen an Dr. Norbert Wagner, Abteilungsleiter ZA des Bildungszentrums. Mit den Unterkunftsneubauten T, U, V und W stehen nur zwei Jahre nach dem ersten Spatenstich auf dem Campus 506 neue Einzelunterkünfte für Studierende und Lehrgangsteilnehmende Verfügung. Voraussichtlich ab Juli 2021 werden die ersten Gäste ihre Zimmer im "Hotelstandard" beziehen. In der Bau von zwei Parkhäusern das Bauprojekt mit der Bun- und eines Wachgebäudes. "Mit

desanstalt für Immobilienaufgaben als Maßnahmenträger wurden etwa 45 Millionen investiert. Mit Inbetriebnahme der neuen Gebäude werden künftig mehr als neunhundert Studierende und Lehrgangsteilnehmende dort leben. Fast wie in einem eigenen kleinen Stadtteil. Daher sollte der Erstbezug nicht ohne geistlichen Segen erfolgen, den Nina Roller von der Thomasgemeinde sprach.

Dieser "Stadtteil" ist iedoch

noch nicht fertig, denn für den Bildungscampus Neuostheim wird derzeit ein liegenschaftsbezogenes Ausbaukonzept erarbeitet. "Darin werden alle erforderlichen Infrastrukturmaßnahmen für die kommenden 15 bis 20 Jahre zusam-mengestellt", teilt Michael mengestellt", Caßon vom Bildungszentrum der Bundeswehr Referat ZA 5 - Infrastrukturelle Dienstleistungen und Lehrgangsadministration, auf Nachfrage mit. Welche Maßnahmen dies insgesamt sein werden, könne jetzt noch nicht eingeschätzt werden. Bereits entschieden und schon in der Planung sind

dem Beginn der Baumaßnah men rechne ich im Jahr 2022" sagt Caßon. Die Parkhäuser seien vor allem deshalb erfor derlich, weil die Liegenschaft aktuell kaum Raum zur Infrastrukturentwicklung biete "Die Parkhäuser werden es erlauben, jetzige Parkflächen anderweitig zu nutzen", heißt es. Auch der Bau eines neuen Wirtschaftsgebäudes schein so gut wie sicher zu sein. Allerdings dürften bis zum Baubeginn noch ein paar Jahre

Das Gebäude der ehemaliger Loretto-Kaserne in Seckenheim, in dem das BiZBw noch etwa 80 Büroräume nutzt, wird die Bundeswehr voraussicht lich zum Jahresende räumen. Als Ersatz für die Büroräume am Badener Platz konnten geeignete Büroflächen in einem Bürogebäude an der Theodor-Heuss-Anlage in Mannheim gemietet werden. Zur Ver besserung der Ausstattung ist darüber hinaus beabsichtigt, in einem noch zu errichtenden Gebäude am Harrlachweg langfristig Flächen zu mieten, die die Einrichtung von bis zu zwölf Lehrsälen ermöglichen red/pbw

"Ich freue mich auf diese spannende neue Aufgabe"

Natalie Waterboer ist neue Chefin der Parkhausbetriebe

MANNHEIM. Stabwechsel bei den Mannheimer Parkhaus-betrieben (MPB). Nachdem Karl-Ludwig Ballreich, seit 1995 Geschäftsführer, im im April mit 65 Jahren in den Ruhestand verabschiedet wurde. heißt die neue Chefin der MPB und damit über 27.000 Auto-Stellplätze Natalie Waterboer. SOS Medien-Redakteur Nicolas Kranczoch hat sich mit ihr unterhalten.

SOS: Frau Waterboer, Sie sind seit 1. April die neue Chefin der Mannheimer Parkhausbetriebe, Haben Sie sich schon eingelebt?

Waterboer: Ich freue mich auf diese spannende neue Aufgabe. In dieser besonderen Zeit bin ich begeistert von den Mitarbeitern der MPB, die sich mit dem Unternehmen identifizieren und mir offen

SOS: Was sind denn die aktuell anstehenden Aufgaben und Projekte?

Waterhoer: Primär beschäftigt uns die Vergabe der Bauarbeiten für das Zugangs-

gebäude, das am Übergans zwischen Lindenhofplatz Unterführung zum Hauptbahnhof Mannheim entsteht Dieses Gebäude soll zum einen eine ansprechende Zugangssituation zum Haupt bahnhof schaffen und zun anderen den Mobilitätswandel durch die Errichtung eines Fahrradparkhauses mit rund 600 Stellplätzen unterstützen Das Ensemble wird neben einer Treppenanlage barrierefrei durch zwei Aufzugs- sowie eine Rampenanlage erschlossen. Nach Fertigstellung wird die MPB den Betrieb übernehmen.

Ein weiteres wichtiges Projekt ist die künftige zentrale Stadtbibliothek, die auf dem Gelände des bestehenden Parkhauses in N2 entstehen soll. Zur Kompensation des Wegfalls der oberirdischen Parkplätze ist derzeit eine dreigeschossige Tiefgarage gep-lant. Als Projektbeteiligte sind wir Mitglied im Lenkungsaus-

SOS: Wie werden Sie zukunftsweisende Innovationen wie E-Ladestationen, Dachbegrünungen und



Natalie Waterboer ist die neue Chefin der Mannheimer Parkhaushetriehe

Foto: Kranczoch

Solarpanels in den Blick

Waterboer: Einen zukunftsorientierten und umweltfreundlichen Service bieten die MPB mit ihrem dichten Ladenetz für elektrische Mobilität bereits an. In Kooperation mit der MVV wird dieses Angebot in diesem Jahr noch erweitert. Dachbegrünung und Photovoltaik wurden in der Vergangenheit bereits realisiert unter anderem beim 2019 eröffneten Mobilitätsparkhaus im Glücksteinquartier - und sind auch

für das neue Zugangsgebäude geplant

SOS: Welches Projekt liegt Ihnen besonders am Her zen?

Waterboer: Unsere Mobilitätskarte "Flex", die unseren Kunden berührungs- und bargeldloses Ein- und Ausfahren in allen Parkobjekten der MPB ermöglicht und über unseren Online-Shop erworben werden kann Nicht nur ein entscheidender Vorteil zu Corona-

Neu: Die Mobilitätskarte flex der Mannheimer Parkhausbetriebe GmbH

MANNHEIM. Modern und zu präsentiert kunftsweisend sich das neue Produkt der Mannheimer Parkhausbe triebe GmbH (MPB), die Mobilitätskarte flex. Sie zeichnet sich durch das berührungslose Ein- und Ausfahren bei allen Parkobjekten der MPB sowie eine bargeldlose Zahlung der Gebühren aus. Die Berührung von Kontaktflächen gehört der Vergangenheit an. Zusätzlich entfällt für den Kartenbesitzer der Gang zum Kassenauto-

sind bequem von zuhau-

Ah sofort ist die neue Mohilitätskarte

gelt wird nach erfolgter Registrierung am Monatsende vom Bankkonto des Nutzers gebucht. Die Rechnungen

se aus über das Online-Portal einsehbar. Die Mobilitätskarte flex ist im Online-Shop der MPB erhältlich. Parken ist damit in allen Parkobjekten der

MPB möglich. Das Angebot ist derzeit kostenlos und kann jederzeit gekündigt Karten für das alte Premium Parken können Kunden mittels Rückgabeformular zurücksenden. Bei Fragen steht die Kundenabteilung unter kundenab-teilung@parken-mannheim.de zur Verfügung. pm/red

1 Infos und Bestellung unter https://www.parkenmannheim.de/angebote-



FEUDENHEIM/WALLSTADT. Im

Ausschuss für Umwelt und

Technik wurde im April die

Brücke über die Sudetenstraße

vorgestellt, die Wallstadt und

Vogelstang an den Radschnell-

Darmstadt (RS 15) anbinden

soll. Der Planfeststellungsbe

schluss wird im Herbst 2021

erwartet, Baubeginn soll Anfang 2022 sein. Die Fertigstel-

lung ist für das zweite Quartal

2023 geplant, also rechtzeitig

Mannheim-Weinheim-

und Fußgänger

Wohnungsangebot für Mauersegler und Fledermäuse

FEUDENHEIM. In der Feldstraße dem NABU-Ortsverband für vor Wind und Wetter. Wenn werden bald neue Bewohner erwartet: Im Rahmen von Modernisierungsarbeiten an den Gebäuden wurden insgesamt 14 Nisthilfen an den Fassaden angebracht, die vor allem Mauerbrütern eine Bleibe bie ten sollen, die es in Städten nicht leicht haben, geeignete Nistplätze zu finden. Das Wohnungsbauunternehmen Vonovia hat in Zusammenarbeit mit

die Anbringung der Nistkästen gesorgt.

Die speziellen Kästen, die direkt vom NABU bezogen wurden, sind rund 12 Meter über dem Boden fachgerecht in die neue Fassadendämm eingesetzt. "Die genaue Po-sitionierung und Verteilung der Nisthilfen ermöglicht den künftigen Bewohnern optimale Einflugschneisen sowie Schutz



14 Nisthilfen für Mauerhrüter wurden in der Feudenheimer Foto Vonovia/ J. Vogt auch annehmen. Feldstraße angebracht.

die Kästen direkt angenom men werden, können hier in der Feldstraße in Zukunft Mauer segler und Fledermäuse leben", erklärt Christine Schröter vom Ortsverband Mannheim vom NABU. Die Nisthilfen sind in der Feldstraße an drei Seiten Mehrfamiliengebäudes verteilt. Michael Plum, Leiter der Region Mannheim von Vonovia, ergänzt: "Wir freuen uns, dass wir durch Gebäudemoder nisierungen nicht nur die CO2-Bilanz der Häuser verbess können, sondern durch die Zu sammenarbeit mit dem NABU auch gleichzeitig etwas für den Artenschutz unternehmen kön-nen. Wir wollen die Kooperation deshalb unbedingt fortführen und denken die Installation von Nistkästen bei jedem neuen Modernisierungsprojekt gleich mit." Bleibt zu hoffen, dass Mauersegler und Fledermäuse das neue Wohnungsangebot

zur Eröffnung der BUGA 23. "Mit der Sudentenstraßenbrücke wird der Grünzug Nordost als Ganzes erlebbar und erfahrbar gemacht. Nach der Bundesgartenschau 2023 kann man dann in einem Stück - ohne Unterbrechung durch eine Straßenquerung – von der Innenstadt bis zu den Vogel-

erklärt Michael Schnellbach. Geschäftsführer der Bundesgartenschau-Gesellschaft. Schnellbach ist nämlich auch für die Ausgestaltung des Grünzugs Nord-Ost verantwortlich, in den der Brückenneubau fällt. Und genau dort verläuft auch ein Teil des Rad wegs, der von Mannheim nach Darmstadt führen wird. Wenn die Fahrradbrücke erst einmal fertiggestellt ist, können Radler von der Innenstadt bis zu den Vogelstangseen in die Pedale treten, ohne einmal absteigen zu müssen. Die Brücke verbindet den Weg, der von Spinelli kommend und die Kleingartenanlage Im Rott passierend mit dem Anschluss jenseits der Sudetenstraße und der Straßenbahnschienen an den Wallstadter Sportanlagen vorbei

Ein schmaler Steg für Radfahrer und Fußgänger wird über die Sudetenstraße und die Straßenbahnlinie 7 gespannt.

stangseen laufen bzw. radeln", in Richtung Vogelstangseen führt.

Fahrradbrücke über die Sudetenstraße

In einem Rutsch von der Innenstadt zu den Vogelstangseen

Das modern anmutende Brückenbauwerk von "minimalistischer Eleganz" wird aus wetterfestem Stahl hergestellt mit einem Geländer aus Edelstahlnetz und beschichteten Laufflächen. Die Investitionssumme beträgt drei Millionen Euro. Die barrierefreie Gehund Radwegbrücke fungiert als sichere Querung der Sudetenstraße, wie sie bereits seit Jahrzehnten an dieser Stelle gedacht war. Aus Gründen des Naturund Umweltschutzes wird die Geh- und Radwegbrücke mit dem Einbau von so genannten Ruhepodesten nach DIN-Norm barrierefrei zugänglich gestaltet. ..Auf diese Weise zieren wir die Eingriffe in die umliegenden Naturflächen, die Baumbestände und die durch

Vereine genutzten Flächen auf ein Minimum, Mit Hilfe der Ruhe-Plateaus vermeiden wir den Bau längerer Ramp die sonst notwendig geworden wären, um die gesetzlich vorgeschriebene Steigung einzuhalten", erläutert Volker Jurkat. Leiter der Abteilung Verkehrsinfrastruktur und Hochbau

Grafik: BUGA 23

"Diese Brücke erfüllt endlich den jahrzehntealten Wunsch der Radfahrer und Fußgänger, den Bürgerpark mit den Vogelstangseen direkt zu verbinden und ist ein weiterer wertvoller Beitrag zur Stärkung der Binnenverkehre im Radwegenetz Mannheims. Darüber hinaus verknüpft die Sudentenstraßenbrücke die beiden Konversionsflächen Spinelli und Taylor miteinander", ergänzt der Konversionsbeauftragte Klaus-Jürgen Ammer.

Ella & Louis Gastgeber des ersten Deutschen Jazzpreises

MANNHEIM. Das "Ella & Lou- kalische Momente, Laudati- Florian Ross, der für seine von vier ausgewählten Gastgebern des ersten Deutschen Jazzpreises. Dieser feiert am 3. Juni Premiere und wurde Kulturstaatsministerin Monika Grütters ins Leben gerufen. Die Moderatorin in der Unterfahrt München bekennende Jazzliebhaberin Pinar Atalay wird ausgewählt worden zu sein", dabei von einer Hamburger Key-Location aus durch das

onen und weitere Highlights tete Jazzclubs, darunter das Ella & Louis, "Als noch sehr junger Jazzclub sind wir stolz, mit dieser Gastgeberehre neben unseren Freunden und dem A-Trane Berlin teilt das Team in einer Presseerklärung mit. Als Künster werden sich unter anderem

Komposition "Streamwalk" sorgen drei live zugeschal- in der Kategorie der "Komposition des Jahres" nomi niert ist, präsentieren. Mit dabei auf der Ella & Louis-Bühne im Rosengarten ist zudem die Band "Masaa" mit Irade, die für das Album niert ist. Beide haben damit Chancen, mit dem Deutschen Jazzpreis ausgezeichnet zu

fehlende Planungssicherheit. Raumkapazitäten

MANNHEIM. Das für den 11. September 2021 geplante Schlossfest der Universität Mannheim fällt aufgrund der Corona-Pandemie erneut aus. Am 10. September 2022 soll die traditionell zu Beginn Herbst-/Wintersemesters stattfindende Veranstaltung wieder stattfinden. Als Grund

nennt die Uni-Leitung die Zusätzlich würden fehlende Auch wenn die Impfkampa-gne an Fahrt aufnehme, sei es unwahrscheinlich, dass Groß- licher Hygieneauflagen erveranstaltungen im September möglich sein werden. "Mit der Besucherzahlen wiederum durchschnittlich 15.000 Be- ist aus wirtschaftlicher Sicht suchern fällt das Schlossfest für die Universität nicht leistallerdings in diese Kategorie. bar", so Rektor Prof. Dr. Tho-

aufgrund der Baustellen-Situation im Schloss die Umsetzung mögschweren. Eine Beschränkung

mas Puhl. Er bedauert die Absage. "Das Schlossfest ist das große Highlight im Uni-Kalender, und nach der langen Zeit sehnen wir uns alle danach, wieder persönlich zusammenzukommen und zu feiern. Aber die Gesundheit aller Beteiligten geht vor".

Anfangs war alles fremd und das Essen fad

Ordensschwester Telma kehrt nach 24 Jahren nach Indien zurück

ma war ein Segen für unsere Manojlovic. "Sie hat einem immer das Gefühlt vermittelt, dass der Mensch in dem Moment der Wichtigste für so die Heimleiterin Maria-Scherer-Hauses. Mittlerweile ist die Schwester vom Bethanien-Orden wieder in ihre Heimat Indien zurückgekehrt. Nach 24 Jahren verabschiedete sich der Caritasverband Mannheim mit einem Gottesdienst in der Jesuitenkirche von einer Frau, die den Mannheimern auch durch ihr Engagement für die Tsunami-Opfer im Jahr 2004 in Erinnerung bleiben wird.

Als die Naturkatastrophe in Indien damals Tod und Verwüstung zurücklässt, hilft Mannheim. Bei einer Spendensammlung des Caritasverbands kommen 25.000 Euro zusammen. Schwester Telma ist das Gesicht der Aktion und reist mit dem Geld in ihre Heimat, wo ihr Orden ein Heim

ut. Sie bleibt ein halbes Jahr Einrichtungen", sagt Snezana dort, um zu helfen. Auch danach begleitet sie das Projekt und sammelt Spenden, Jedes Jahr ist sie beim Schillerlauf der städtischen Kindergärim Unteren Luisenpark zu finden, der zugunsten des Waisenhauses stattfindet. Inzwischen sind die 80 Kinder. die damals im Waisenhaus in Kanyakumari aufgenommen wurden, erwachsen. Heute wird es als Schule genutzt. Ein Jahr später wird Schwester Telma sehr krank. Zwar erholt sie sich, kann auch wieder in der Pflege arbeiten, aber ihr wird klar, dass ihre Kräfte endlich sind. "Nur, wenn ich jetzt hier aufhöre, kann ich in Indien noch etwas bewirken", sagt sie und bittet ihren Orden darum, zurückkehren zu dürfen. Im Juni geht es für die 52-Jährige ins Mutterhaus nach Trivandrum in Kerala zurück.

Schwester Telma heißt noch Anna, als sie in einem kleinen Dorf in Südindien aufwächst.

Kinderhäuser zugunsten des Waisenhauses laufen, das ihr Orden in

"Schwester Tel- de Elternteile verloren haben. Schon als 15-Jährige fasst sie den Entschluss, Ordensschwe ster zu werden. Die Eltern sind skeptisch, ob das das Richtige für ihre ungestüme Tochter ist, unterstützen sie Der Konvent ihrer Wahl hat allerdings auch seine Zweifel und erteilt ihr nach einem Probeaufenthalt eine Absage Sie macht einen zweiten Anlauf und wird mit 20 Jahren in den Orden Sisters of the Imitation of Christ (Bethany Sisters) aufgenommen. Sie macht eine Ausbildung in der Krankenpflege und versorgt Leprakranke, bis der Orde sie zu ihrer Überraschung auserwählt, nach Mannheim zu gehen. Sie sagt ia und bereut diese Zusage bereits am Frankfurter Flughafen. friert und fühlt sich allein. Das Essen im Joseph-Bauer-Haus, ihrer ersten Station in Mann heim, schmeckt fremd und fade. "Doch sie sei fürsorglich aufgenommen worden, habe rückblickend ihre Entscheidung nicht bereut. "Heute schmeckt ihr alles außer Sau erkraut", so Schwester Telma, die im Theresienkrankenhaus erneut eine Ausbildung in der Krankenpflege ablegt, nach-dem die in Indien erworbene hier nicht anerkannt wird Sie kämpft mit Sprachbarrieren, aber sie gibt nicht auf. Nach erfolgreichem Abschluss zieht sie ins Maria-Scherer-Haus. arbeitet in der Pflege und in der Seelsorge mit, wird stell-vertretende Wohnbereichsleiterin und Oberin ihres Kon vents, in dem sie mit sechs weiteren Schwestern lebt - Ich bin hier gereift und habe viele Erfahrungen gesammelt", lautet ihr Fazit. red/pbw

Ihre Apotheken vor Ort informieren

Ahorn Apotheke Dürerstraße 11, 68163 Mannheim 0621/411144

info@ahornapotheke-ma.de www.ahornapotheke-ma.de

Apotheke Beyer Hauptstraße 81-83, 68259 Mannheim 0621/7992170

info@apotheke-beyer.de www.apotheke-beyer.de

Brunnen Apotheke Hauptstraße 44, 68259 Mannheim 0621/792126 info@brunnen-apotheke-mannheim.de

www.brunnen-apotheke-mannheim.de

Collini Apotheke

Collinistraße 11, 68161 Mannheim 0621/1226780 info@collini-apotheke.de www.collini-apotheke.de

Ein neues Leben nach Corona

Uni-Schlossfest erneut abgesagt

MANNHEIM. In der letzten Ausgabe hat sie meine Kollegin Eva Wolfmüller mit tollen Tipps für Ihre Osterausflüge versorgt. Nun hat uns der Corona-Allta Doch bei vielen keimt durch die Lockerungen der letzten Wochen immer mehr die Hoffnung, dass bald wieder alles "wie früher" sein wird. Es gibt aber auch Menschen, die sich ein Leben wie vorher kaum noch vorstellen möchten. Gemeint sind die sogenannten "Corona-Babyboomer". Der lange Lockdown hat nämlich die Ge burtenzahlen regelrecht explodieren lassen und somit für viele junge Familien das Leben für immer zum Positiven verändert. Aber mit der neuen Situation stehen die neuen Eltern auch vor neuen Herausforderungen: Die kleinen Linas und Pauls brauchen nicht nur Liebe, Milch, Windeln und Schlaf, denn oft genug drückt zum Beispiel das kleine Babybäuchlein, Dafür sollten die neuen Eltern blähungshem mende Zäpfchen oder Tropfen und viel-

leicht auch ein beruhigendes Öl für das Bäuchlein zur Hand haben. Für die ersten Zähnchen sollten ein Saft oder Zäpfchen gegen Fieber sowie Zahnungsglobuli und Zahnungsgel nicht fehlen. Leider wird es nicht ausbleiben, dass der Nachwuchs irgendwann seinen ersten Infekt bekommt. dem man aber mit babygerechten Mitteln gegen Fieber oder Husten sowohl homöopathisch als auch schulmedizinisch entspannt entgegensehen kann. Auch ein Nasensauger für den ersten Schnupfen sowie ein Mittel gegen den ersten Durchfall sollte in der hauseigenen Baby-Apotheke nicht fehlen. Auch für den wunden Babypo stehen in der Apotheke zahlreiche beruhigende und pilzhemmende Cremes zur Verfügung.

Bei allen Wehwehchen ihres Kindes beraten wir Sie in Ihrer Apotheke gerne ausführlich.

Ihr Apotheker Christian Brand



pietät hiebeler ""

Abschied nehmen und Erinnerung persönlich gestalten.

Gerne beraten, begleiten und unterstützen wir Sie bei allen Fragen zur Bestattung und Bestattungsvororge.

68119 Mannheim Friedrichstraße 3–5 Tel.: 06221-97 05 0 Tel.: 0621-84 20 70 Tel.: 06202-1 86 84 Fax: 06221-97 05 55 Fax: 0621-84 20 77 Fax: 06202-1 40 88

68723 Schwetzinger

info@pietaet-hiebeler.de

www.pietaet-hiebeler.de

FRIEDHÖFE**MANNHEIM**^E

Im Sterbefall alles in einer Hand Am Jüdischen Friedhof 1 (Hauptfriedhof) Tag und Nacht 2 33 77-200



Bestattermeister (HWK)

 seriöse Beratung und preiswerte Leistungen –
 Hauskapelle für ca. 70 Pers. und Abschiedsräume - Bestattungsvorsorge ohne Bearbeitungsgebühr -- auf Wunsch professionelle Trauerbegleitung -

Tag und Nacht 0621-33 99 30

us, MA-Hauptfriedhof, Am Fried vingerstraße 8-10 | Feudenheim vw.bestattungshaus-karcher.de

Bestattung Hans W. Hiebeler **Neckarau und Rheinau**

- Finanzierungen
- Vorsorgepläne • alle Friedhöfe
- in Mannheim





Telefon

Paul Beer ist

Wir machen ihre Markise fit für den Sommer!

- Erneuerung des Markisentuchs
 alle Tücher mit Lotuseffekt
- rüstung auf Elektromotor/Funk





ALLE INSTALLATIONEN AUS EINER HAND!

Auszug aus unserer Leistungspalette:

- Planung und Ausführung von Heizung-, Klima-, Sanitär- und Elektroinstallationen
- Zertifizierter Betrieb für EIB I KNX Installationen E-Check
- Installation und Wartung von Klimaanlagen
- Wartung von Fernwärn Öl- und Gasheizungen Wärmepumpen

 • Ladestation für E-Autos
- Inspektion und Wartung von Lüftungs- und Klimaanlagen VDI 6022
- . Mess-, Steuer- und Regeltechnik

Ausbildungsplätze und Praktikaplätze FREI!

Schwierige Zeiten - Wir sind für Sie da!



Privatspender unterstützen die Teehaus-Sanierung

Auch im Rest des Luisenparks wird auf Hochtouren gearbeitet

OSTSTADT. Am 17. Mai öffnete der Luisenpark mit vorheriger Anmeldung, negativem Covid 19-Schnelltest oder nachge wiesener Testbefreiung wieder für alle. Gerade rechtzeitig, um im Chinagarten die Päonien zu bewundern oder eine Runde mit der Gondoletta zu fahren. Das Chinesische Teehaus selbst steht dieses Jahr besonders im Fokus.

"Am 19. September wollen wir das 20-jährige Bestehen feiern", erklärt Norbert Egger, der im Januar mit Blick auf den Jahrestag 10.000 Euro für Sanierungsarbeiten aus seiner Privatschatulle zur Verfügung stellte und auf Nachahmer hoffte. Dieser Wunsch hat sich erfüllt. Durch Zeitungsberichte auf das Thema aufmerksam geworden, spendeten das Ehepaar Herbert und Martha Römer aus Heidelberg sowie Remmert-Ludwig Koch aus Neustadt an der Weinstraße jeweils 5 000 Furo So sind aus meinen 10.000 Euro binnen kurzer Zeit 20.000 Euro geworden", freut sich der Aufsichtsrats-vorsitzende der Duojingyuan-Teehaus GmbH. Zusammen mit seiner mittlerweile verstorbenen Frau war Mannheims ehemaliger Erster Bürgermeister Ideengeber und Motor für das Chinesische Teehaus samt Terrasse und den es umgebenden Garten. Genlant nach den Grundsätzen des Feng Shui vom chinesischen Garten- und Landschaftsarchitekten Li Zheng und gebaut mit überwiegend damals aus China importierten Materialien, handelt es sich nach wie vor um das größte Chinesische Teehaus in Europa

"Doch nach 20 Jahren ist einiges zu machen", erläutert Egger gegenüber den Spendern. Erste Anstricharbeiten Ausbesserungen an den Holzpfeilern wurden bereits durchgeführt. Doch auch die Dächer haben es bitter nötig. In weiser Voraussicht hatte man damals einige Ziegel mehr bestellt und gelagert. "Doch diese auszutau schen ist so diffizil, dass sich bislang keine deutsche Firma herangetraut hat. Wir brauchen chinesische Experten", so Egger. Damit das Teehaus ganzjährig genutzt werden kann, will



Das Chinesische Teehaus feiert in diesem Jahr 20. G ourtstag. Foto: Warlich-Zink

man zudem die Gebäudehülle Chef-Zoologin Christine Kräoptimieren, damit die Wärme der bereits vorhandenen Fußbodenheizung besser als bisher im Inneren gehalten wird. Bis zum Geburtstagsfest am 19. September ab 15 Uhr soll alles fertig sein. Mit Rücksicht auf den Terminkalender einiger Ehrengäste wird eine Woche nach dem eigentlichen Jahrestag gefeiert. Neben Oberbürgermeister Peter Kurz hat auch der Botschafter der Volksrepublik China in Deutschland, Wu Ken, zugesagt. "Wir werden alle Spender einladen", erklärt Egger und hofft, dass die Pandemie auch nreise einer Delegation aus Mannheims Partnerstadt Zhenjiang mitsamt ihres Musikensembles zulassen wird.

Neben den blühenden Schönheiten rund um den Chine-sischen Garten können die Parkbesucher ietzt also auch wieder den aktuellen Baufortschritt in Augenschein nehmen, darunter den Rohbau für das neue Wirtschaftsgebäude der Zoologie zwischen Bauernhof und Festhalle Baumhain. Bereits im Spätsommer können

mer und ihr Team dort einzie-hen. Das ganze Team befindet sich dann an einem zentralen Ort, nachdem die Tierpflege zuvor im Park verteilt war. Unter anderem im Wirtschaftshof hinter dem Pflanzenschauhaus wo gerade die neue Parkmitte entsteht. Auch wenn das künftige zweitstöckige Zoologie-Gehäude nicht für die Besucher gedacht ist, wird ein Sichtfenster ihnen dennoch interessante Einblicke in Jungtieraufzucht und Futterküche geben. Geplant wurde zudem ein separater Bereich für verletzte und kranke Wildtiere des Parks. In dieser sogenannten Quarantänestation ist deren Versorgung ohne Ansteckungsrisiko für den übrigen Tierbestand möglich. Nach Abschluss des Zoologie-Projektes wird Architektin Sara Stefiniden an den Umbau des Betriebshofs hinter dem Verwaltungsgebäude und gegenüber der Stadtgärtnerei gehen, wo Technik- und Gärtnerteam künftig ihren Standort haben werden. Die Arbeiten sollen Ende des Jahres beginnen. pbw



Entlang der Baustellenroute lässt sich der Baufortschritt gut beobachten

Iede Stunde zählt

Fund-Igel in erfahrene Hände geben

MANNHEIM. Nach der Winter schlafphase hat nun wieder die Igel-Saison begonnen. Die stacheligen Gartenbewohner erwachen mitunter sehr ge schwächt und manchmal auch krank und verletzt aus dem Winterschlaf. Viele haben sich bereits mit viel zu wenig Gewicht schlafen gelegt. Nun brauchen die meisten von ihnen umgehend medizinische Hilfe und eine flüssige Spe zialnahrung. Igel leiden still. "Oft werden uns die Fund-Igel erst Tage nach dem Auffinden gebracht. Dann sind sie so geschwächt, dass jede Hilfe zu spät kommt", berichtet Paul Hennze, Vorstand des NABU Mannheim. Daher appelliert der Naturschützer: "Igel ge-hören zu den gesetzlich beartengeschützten sonders Wildtieren. Ein kranker oder hilfsbedürftiger Igel ist weder ein Haustier noch eine Attraktion für Kinder, Hilfsbedürftige Igel brauchen Ruhe und gehören zur Behandlung umgehend in fachkundige Hände! Hierbei zählt jede



Ein Karton bietet Igeln vorübergehend Schutz. Foto: NARII Mannheim

Ein augenscheinlich kranker, hilfsbedürftiger Igel kann zuhause in einem möglichst großen, sauberen Karton oder Kaninchenkäfig Schutz finden, der mit Zeitungen ausgelegt ist. Ein kleinerer Karton mit ausgeschnittener Tür dient ihm darin als Häuschen, das mit einem Handtuch oder mit Küchenpapier ausgepolstert wird. Der oben offene Karton mit Igel sollte in einem ruhigen Raum bei Zimmertemperatur

und ausreichend Tageslicht ste hen. Ein flaches Schälchen mit Wasser (keine Milch, Durchfall!) im großen Karton stillt den Durst des kleinen Gastes "Versuchen Sie auf keinen Fall, Fund-Igel selbst zu füttern. Bitte rufen Sie sofort oder nach der Erstversorgung die Igel-hilfe-Hotline Mannheim unter 0176 63454636 (24 Stunden) an oder kontaktieren Sie eine Igelstation in Ihrer Nähe", rät

FÜR SIE HIER VOR ORT chwetzingerstadt • Oststadt • Neuostheim Neuhermsheim • Feudenheim • Wallstadt



BESTATTUNGSHAUS ZELLER

Erledigung aller Formalitäten und Amtswege. Tag und Nacht dienstbereit auf allen Mannheimer Friedhöfen. Auf Wunsch Hausbesuche Erd- oder Feuerbestattung ab 890, - € zzgl. amtilche-+friedhofsgebühren
Bestaltungsvorsorge · Sterbegeldversicherung
bis zum 85. Lebensjahr Waldstraße/Ecke Waldpforte

Mannheim **06 21/7 48 23 26**

Autohaus Gauch



Jeep





Ihr Partner rund ums Auto



SERVICE FREI HAUS
Keine Zeitung im Briefkasten? Dann melden Sie sich beim Verlag unter Telefon 0621 72 73 96-0 oder E-Mall info@sosmedien.de und teilen Sie uns Namen und Anschrift mit. Wir danken für jeden Hinweis und leiten diesen umgehend an den Vertrieb weiter. Unsere Stadtteil-zeitung wird an alle Privathaushalte (Ausnahme: Sperrvermerk für se Zeitungen) zugestellt.

UNSER TEAM VOR ORT



Heike Warlich-Zink Redaktion (Schwetzingerstadt/Ost-stadt/Neuostheim/Neuhermsheim)

Bühler Straße 26 68239 Mannheim Fon/Fax 0621 43 71 42 31 E-Mail: h.warlich-zink@sosmedien.de



Andrea Sohn-Fritsch Redaktion (Feudenheim, Wallstadt) Wildbader Straße 11 68239 Mannheim Mobil 01514 0 32 28 90 E-Mail: a.sohn-fritsch@sosmedien.de



Thomas Jentscheck Anzeigenberatung Wildbader Straße 11 68239 Mannheim Fon 0621 82 09 13 16 Mobil 0176 24 26 68 59 E-Mail: t.ientscheck@sosmedien.de

UNSERE TERMINE 2021

Erscheinungstermine (Redaktions- & Anzeigenschluss)	Themen der Sonderseiten
25. Juni (14. Juni)	Notiert-Seite/Glückstein-Quartie
16. Juli (05. Juli)	Freizeit
27. August (16. August)	(Kurz-)Urlaub in der Region
17. September (6. September)	Rund ums Haus/Bundestagswah
8. Oktober (27. September)	Gesundheit
29. Oktober (18. Oktober)	Lange Nacht der Kunst und Genüsse
19. November (8. November)	Advent/Essen & Trinken
17. Dezember (6. Dezember)	Weihnachten

